

PLAYA

PISCINE
LAGHETTO®

2026

PLAYA

KOLLEKTION | 2026 | COLLECTION

VERKAUFSPREISE – OHNE MWST

Fluidra Commerciale Italia SpA behält sich das Recht vor, ohne Bekanntmachungspflicht, Änderungen vorzunehmen.

Die in dieser Preisliste abgebildeten Produkte sind ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt.

Jede öffentliche oder kommerzielle Nutzung muss von Fluidra Commerciale Italia SpA genehmigt werden, die keine Verantwortung für Sicherheit, Filtration oder Reinheit des Wassers übernimmt.

Der Käufer ist verpflichtet, die Vorschriften des Landes einzuhalten, in dem das Schwimmbad installiert wird.

Unverbindliche Bilder, die nur zur Veranschaulichung dienen.

Achtung: Die in dieser Preisliste angegebenen Farben dienen ausschließlich der Veranschaulichung des Produkts.

Sie beziehen sich nicht auf eine bestimmte Farbe, daher ist es ratsam, sich die Originalprodukte von Piscine Laghetto und/oder Muster von Originalmaterialien und -stoffen direkt anzusehen und anzusehen lassen.

AUCH EINE TEIL-VERVIELFÄLTIGUNG DIESES KATALOGS/PREISLISTE IST UNTERSAGT

RETAIL PRICES - TAXES EXCLUDED

Fluidra Commerciale Italia SpA reserves the right to make changes without prior notice. The products illustrated in this price list are for private use only.

Any public or commercial use has to be authorized by Fluidra Commerciale Italia SpA, which does not take responsibility for safety, filtration or purity of water. The purchaser is obliged to observe the regulations of the country in which the pool is installed.

Non-contractual images for illustrative purposes only.

Please note: The colours shown in this price list are for the sole purpose of illustrating the product. They do not refer to a specific colour. We therefore recommend that you view the products and/or the original Piscine Laghetto material and fabric samples directly.

REPRODUCTION, EVEN PARTIAL, OF THIS CATALOGUE / PRICE LIST IS FORBIDDEN

**PISCINE
LAGHETTO®**

Alle Inhalte dieser Mitteilung, einschließlich der Texte, Grafiken, Layouts und Fotos, sind, sofern nicht anders angegeben, Eigentum von Fluidra Commerciale Italia SpA und dürfen in keiner Weise reproduziert, veröffentlicht, vermarktet, verteilt, übertragen und in keinem Fall verwendet werden durch Dritte ohne vorherige schriftliche Genehmigung von Fluidra Commerciale Italia SpA. Die Marken, Logos und Namen von Fluidra Commerciale Italia SpA, seinen Partnern und/oder Dritten gehören ihren jeweiligen Eigentümern und sind durch die geltenden Bestimmungen zu Urheberrecht, Patenten und geistigem Eigentum geschützt. Jeder Verstoß wird strafrechtlich verfolgt.

All the contents of this communication, including text, graphics, layout, photographs, belong, unless otherwise specified, to Fluidra Commerciale Italia SpA and may not in any way be reproduced, published, marketed, distributed, transmitted or in any way used by third parties without prior written authorisation from Fluidra Commerciale Italia SpA. The trademarks, logos and names of Fluidra Commerciale Italia SpA, its partners and/or third parties belong to their respective owners and are protected by current copyright, patent and intellectual property laws. Any violation will be prosecuted according to the law.

	SEITE
EINE FAMILIENGESCHICHTE A family history	4
PLAYA VERSION MINI-POOL Playa - Minipool version	20
PLAYA VERSION HEIZUNG UND BLASEN Playa - Hydro and heater version	22
ZUBEHÖR Accessories	24
GEWICHTE UND MASSE Weights and sizes	32
TECHNISCHE ANHÄNGE Technical drawings	34
ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN General conditions of sale	36
GARANTIE Warranty	38

ERWEITERTE GARANTIE

Um die in diesem Katalog beworbene Garantieverlängerung zu erhalten, muss das Produkt vom Endkunden innerhalb von 30 Tagen ab dem Datum der Lieferung des Pools auf der Website www.piscinelaghetto.com registriert werden, was durch eine offizielle Rechnung nachgewiesen werden muss.

Extended warranty

In order to obtain the extended warranty advertised in this catalogue, the product must be registered by the end customer on www.piscinelaghetto.com within 30 days from the date of sale/delivery of the pool, proven by regular fiscal receipt/invoice.



STRUKTUR UND BECKENFOLIE
STRUCTURE AND LINER

2

ZUBEHÖRGARANTIE
ACCESSORIES

ALPHANUMERISCHE ÜBERSICHTSTABELLE ALPHANUMERIC SUMMARY TABLE

PRODUKT / PRODUCT	ALPHANUMERISCH / ALPHANUMERIC
PLAYA - PLAYA LIVING	L02



Die Geschichte von Piscine Laghetto begann im Sommer 1974 in Cremona, als im Agrisilos-Innenhof das erste Schwimmbecken mit gummierter Auskleidung und aufblasbarem Schwimmring entstand.

Eine einfache und erfolgreiche Idee, die unmittelbar zur Anmeldung des Patents Nr. 168558 führte. In nur wenigen Jahren hat sich die Marke zu einem Maßstab für Aufstellpools entwickelt, indem sie Qualität, italienisches Design und Innovation vereint.

Auch heute, nach über 50 Jahren und mehr als 250.000 weltweit installierten Pools, zeichnet sich Piscine Laghetto weiterhin durch seine technische Exzellenz und seinen Kundenservice aus und garantiert After-Sales-Support für ein sorgenfreies Erlebnis.

50°
1974
2024

Seit 2017 gehört Piscine Laghetto zu Fluidra, einem spanischen multinationalen Konzern und Weltmarktführer im Bereich Schwimmbäder und Wellness. Dadurch wird die globale Präsenz gestärkt und gleichzeitig die Exzellenz italienischen Designs beibehalten.

Die starke italienische DNA aus Kunst, Kultur, Design und Einfallsreichtum spiegelt sich in jedem Produkt wider und macht den Pool zu einem wahren Möbelstück und Stilelement.

Dank eines kontinuierlichen Erneuerungsprozesses hat Piscine Laghetto das Konzept des Pools neu definiert und ihn zu einer perfekten Ergänzung für Gärten, Terrassen, Veranden und sogar Innenräume gemacht.



„Einrichtung mit Wasser“ ist die Leitphilosophie des Unternehmens, die Originalität, Eleganz und Vielseitigkeit vereint und das Produkt über die Welt der traditionellen Schwimmbäder hinausführt.

Das Werk in Vescovato (CR), das Produktionszentrum des Unternehmens, umfasst 10.000 m² und wurde kürzlich erweitert, um die Logistik und pünktliche Lieferungen zu verbessern.

Im Inneren befindet sich der zentrale Showroom, der ständig mit den neuesten Nachrichten und Innovationen der Marke aktualisiert wird. Über die Jahre hinweg hat sich Piscine Laghetto auf wichtigen Design- und Möbelmessen als Protagonist etabliert. Zu den meistbesuchten Veranstaltungen zählt sicherlich der Fuorisalone, der anlässlich der Designwoche stattfindet.

Fuorisalone 2013
Chiostri dell'Umanitaria
Milano





Fuorisalone 2017 - Palazzo Cusani - Milano

Fuorisalone 2019 - Università Statale - Milano



Showroom
Piscine Laghetto

THE HISTORY

The story of Piscine Laghetto began in the summer of 1974 in Cremona when the first pool with a rubberized liner and inflatable ring appeared in the courtyard of Agrisilos.

A simple yet brilliant idea that quickly led to the filing of patent no. 168558. Within a few years, the brand became a benchmark for above-ground pools, combining quality, Italian design, and innovation.

Today, after more than 50 years and over 250,000 pools installed worldwide, Piscine Laghetto continues to stand out for its technical excellence and customer care, ensuring seamless after-sales service for a worry-free experience.

Since 2017, Piscine Laghetto has been part of Fluidra, a Spanish multinational group and global leader in the pool and wellness sector, further strengthening its international presence while maintaining the excellence of Italian design.

The brand's strong Italian DNA, rooted in art, culture, design, and ingenuity, is reflected in every product, turning pools into true elements of furnishing and style.

Through continuous innovation, Piscine Laghetto has redefined the concept of the swimming pool, making it a perfect complement for gardens, terraces, porches, and even indoor spaces.

"Furnishing with water" is the philosophy that drives the company, blending originality, elegance, and versatility, extending the product beyond the traditional pool market.

The Vescovato (CR) plant, the company's production hub, covers 10,000 square meters and has been recently expanded to improve logistics and delivery punctuality. Inside, it houses the central showroom, which is constantly updated with the latest innovations and brand developments.

Over the years, Piscine Laghetto has been a key player at major design and furniture fairs. Among the most attended events is undoubtedly the Fuorisalone, held during Design Week.



PLAYA

EINE WASSERLOUNGE

PLAYA: raffiniertes und modulierbares Becken, perfekt für die Terrasse, im Garten wird sie zum Möbelstück und im Haus zur originellen Wasserlounge.



Die sanfte Luftmassage, das angenehm aufgeheiztes Wasser und die handgewebten Fasern machen ihn zu einem einzigartigen Produkt.

Das optionale Living-Zubehör mit seinen weichen Kissen verwandelt es jeden Raum in eine angenehme Wohlfühlzone.

Playa ist der Traum derjenigen, die es lieben, in Kontakt mit Wasser zu leben und die Freude an seiner Nähe zu jeder Tageszeit zu genießen.

Solarium in der Ruhe des Morgens, Spielumgebung für Kinder am Nachmittag, entspannender Aperitif bei Sonnenuntergang, exklusive Gesprächsecke am Abend.

Vielseitig, einfach und schnell zu installieren, kann Playa mit verschiedenen Farben und Kompositionen angepasst werden.



A WATER LIVING



PLAYA: a refined and modular pool perfect for a terrace, in the garden it becomes a furnishing object, and inside the house, a true water lounge.

The gentle air massage, the pleasant heated water and hand-woven fibres, make it a unique product.

The optional Living accessory, with its soft cushions, transforms any room into a pleasant oasis of well-being.

Playa is the dream of those who love living in contact with water, enjoying the pleasure of its proximity at any time of day.

It is sunbathing in the peace of the morning, children's bathing in the afternoon, aperitif relaxation at sunset, exclusive place for conversation in the evening.

Versatile, easy and quick to install, Playa can be customised with different colours and compositions.



PLAYA

WAS IST PLAYA?

PLAYA® ist ein ikonischer Pool, der aus dem großen italienischen Design entstanden ist.

Er besteht aus einer modularen Struktur, die in 3 Dimensionen geneigt werden kann, und besteht aus vorgefertigten Elementen, die vor Ort entsprechend montiert werden und die Schwimmbeckenabdeckung tragen: eine wasserdichte, zugfeste Strukturmembran, die bereits geschweißt und gebohrt geliefert wird, um das Innenzubehör des Schwimmbeckens aufzunehmen.

Die geringen Abmessungen ermöglichen die Installation von Playa sowohl im Garten als auch in kleineren Räumen wie Terrassen, Dachböden, Pergolen, aber auch im Inneren des Hauses.

PLAYA® muss, unabhängig von der Ausführung, auf einer Auflagefläche platziert werden, die geeignet ist, das Gewicht des Wassers (von 1200 bis 300 l) und der Struktur des Pools selbst zu tragen.



WHAT IS PLAYA ?

PLAYA® is an iconic pool born of great Italian design.

Composed of a structure that can be modulated and declined in 3 dimensions, it is made of prefabricated elements that are suitably assembled on site to support the pool cover: a waterproof tensile-structural membrane that is supplied already welded and perforated to accommodate the pool's internal accessories.

Its compact dimensions allow Playa to be installed both in the garden and in smaller spaces, such as terraces, penthouses, pergolas or even indoors.

Regardless of the version, **PLAYA®** must be placed on a support surface suitable for supporting the weight of the water (1200 to 3000 L contained) and of the pool structure itself.



EINES FÜR JEDEN WUNSCH. ONE PLAYA FOR EVERY WISH !

Es ist möglich, zwischen den Versionen „**Mini-pool**“ oder „**Heizung und Blasen**“ zu wählen, um ein perfektes Modell für jeden Bedarf zu erstellen.



You can choose between the “**Mini Pool**” or “**Heater and Bubbles**” versions to give shape to a model that is perfect for every need.



MINI-POOL

Der Stil, das Design und die Eleganz von Playa: das Vergnügen, einfach im Wasser zu sein.

MINIPOOL version

Style, design and elegance of Playa: the pleasure of simply being in the water.



HEIZUNG UND BLASEN

Mit dem beheizten Wasser und der angenehmen Luftmassage wird Playa zum Erlebnis des totalen Wohlbefindens.

HYDRO AND HEATER version

With heated water and pleasant air massage Playa becomes a total wellness experience.



PLAYA

MOD.	WASSERSPIEGEL water size (m)	AUFSTELLFLÄCHE overall sizes (m)	WASSERTIEFE water height (cm)	GESAMTHÖHE total height (cm)	WASSERVOLUMEN (L)
PLAYA 1	1,4 x 1,80	2,20 x 2,20	55	70	1500
PLAYA 2	2,40 x 1,80	3,20 x 2,20	55	70	2500
PLAYA 3	3,40 x 1,80	4,20 x 2,20	55	70	3500

Anmerkung: Playa 3 ist nur in den Versionen „Heizung und Blasen“ erhältlich.

NB: Playa 3 is available as Hydro and Heater version only.

Die Maße sind Richtwerte (nicht verbindlich) the measures are indicatives

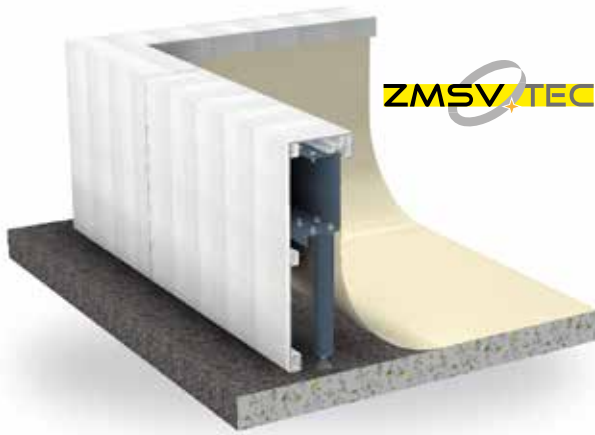
DETAILS

ZUM POOL-KIT

POOL KIT DETAILS

STRUKTUR > STRUCTURE

5 years
WARRANTY
GARANTIE



STRUKTUR

Die Struktur von Playa, die von den technischen Abteilungen von Laghetto speziell entwickelt und geplant wurde, besteht aus Magnelis-Stahl mit einer Pulverbeschichtung (ZMSV-TEC-Technologie).

Diese spezielle Behandlung ermöglicht eine größere Beständigkeit gegen Korrosion.

Im Allgemeinen garantiert die Qualität der verwendeten Materialien eine konstruktive Zuverlässigkeit und eine lange Lebensdauer.

Der Fuß des Gestells sowie alle Schrauben und Muttern sind aus Edelstahl.

Im Detail:

LÄNGSTRÄGER SKIMMER-SEITE

Pulverbeschichteter und lackierter Edelstahl AISI304.

LÄNGSTRÄGER DES GESTELLS

Pulverbeschichteter Zink-Magnesium-Stahl.

SCHRAUBEN UND MUTTERN

Edelstahl A4.

STRUCTURE

The structure of Playa, specifically studied and designed by Laghetto's technical offices, is made of Magnelis steel with a powder coating (ZMSV-TEC technology).

This special treatment allows greater resistance against corrosion.

In general, the quality of the materials used guarantees constructive and operational reliability over time.

The trellis foot and all hardware are made of stainless steel.

In detail:

SKIMMER METAL STRUT

Powder coated AISI304 stainless steel.

METAL STRUT

Zinc magnesium steel powder coated.

NUTS AND BOLTS

A4 stainless steel.





GEWEBE

Die Beckenfolien Playa werden aus 850 g/m² starkem Trevira-Gewebe hergestellt, einem exklusiven Produkt von Piscine Laghetto.

Die Beckenfolie, eine dehnbare Strukturmembran mit hoher Zugfestigkeit, wird anschließend mit speziellen Additiven gegen UV-Strahlen behandelt, die die Verschlechterung des Materials selbst exponentiell begrenzen.

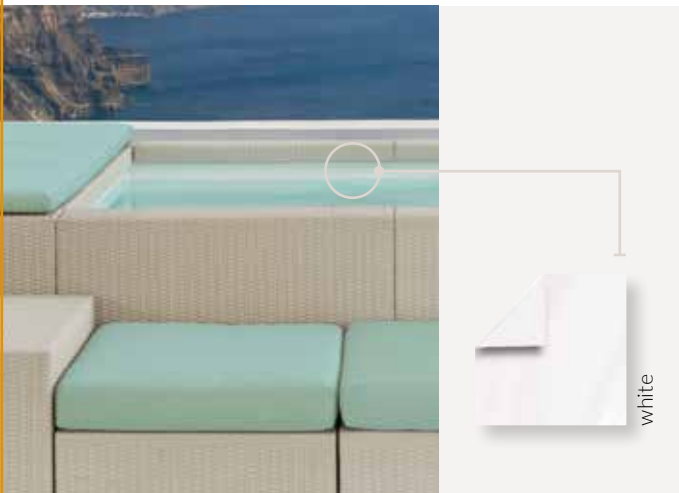
Die Beckenfolie Playa wird getestet, um den extremsten Zugtests standzuhalten (300 kg alle 5 cm).

Die große Erfahrung von Piscine Laghetto in der Herstellung und Verarbeitung der Beckenfolien für Schwimmbäder ist ein Synonym für absolute Qualität und Zuverlässigkeit.

Die fast 50-jährige Forschung und Entwicklung sowie die enge Zusammenarbeit mit sorgfältig ausgewählten Gewebezulieferern haben zur Entwicklung struktureller und chemisch spezifischer Beckenfolien für den Schwimmbadbereich geführt.

Die Schweißmaschinen, das schlagende Herz der Produktionsabteilung, wurden entwickelt und gebaut, um die technologischen und produktionstechnischen Anforderungen des Unternehmens zu erfüllen.

Jede Beckenfolie wird daher speziell verschweißt, um den verschiedenen Belastungen maximal standzuhalten. Dadurch sind Laghetto-Produkte einzigartig und heben sich vom Rest des Marktes ab.



GEWEBE > LINER



LINER

Playa pool liners are made from 850 g/sqm coated Trevira fabric, an exclusive Piscine Laghetto product.

The liner, a highly tensile-resistant membrane, is subsequently treated anti-UV thanks to the use of special additives that exponentially limit the ageing of the material.

The Playa liner is tested to withstand the most extreme tensile tests (300 kg every 5 cm).

Piscine Laghetto's vast experience in the production and processing of pool liners it's a synonym of absolute quality and reliability.

50 years of research and development, together with a close collaboration between carefully selected fabric suppliers, have led to the formulation of sheets that are structurally and chemically specific for the swimming pool sector.

The welding machines, the beating heart of the production department, are specifically designed and manufactured to meet the company's technological production requirements.

Each liner is therefore specifically welded for maximum resistance to various stresses, giving Laghetto products their unique quality and efficiency that distinguish them from the rest of the market.





AUSSENVERKLEIDUNG PLAYA

Eine Besonderheit von Playa ist die Außenverkleidung, die es zu einem Produkt mit einzigartigem Design macht.

Die Verkleidung besteht aus einer lackierten Aluminiumstruktur, auf die eine durch Extrusion gewonnene synthetische Polypropylenfaser von Hand gewebt wird.

Die Handwerkskunst der Verarbeitung verleiht jedem Pool ein einzigartiges Aussehen und unterscheidet ihn von anderen auf dem Markt.

Dieses langlebige Material ist besonders widerstandsfähig gegen verschiedene Witterungseinflüsse und seine Beständigkeit gegen UV-Strahlen wurde für eine Belastung von über 3000 Stunden getestet.

Auch die Beständigkeit gegenüber großen Temperaturschwankungen ist hervorragend. Die Wartung ist ebenso einfach wie die Reinigung, die mit nicht aggressiven neutralen Reinigungsmitteln erfolgt.



PANELS

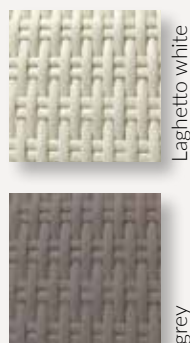
A distinctive feature of Playa, the panels make it a uniquely designed product.

The panelling consists of a painted aluminium structure onto which a synthetic polypropylene fibre obtained by extrusion is woven by hand.

The craftsmanship gives each pool a unique appearance, differentiating it on the market.

This durable material is particularly resistant to various atmospheric agents and has been tested for UV resistance for an exposure of over 3000 hours.

Resistance to wide temperature variations is also excellent. Maintenance is easy as well as cleaning, to be done with neutral non-aggressive detergents.



FILTERANLAGE > FILTRATION

FILTERANLAGE PLAYA

Piscine Laghetto, Teil der Fluidra-Gruppe (weltweit führendes Unternehmen für die Lieferung von Ausrüstungen für Schwimmbäder), nutzt die Erfahrung der Muttergesellschaft, um ihre Schwimmbäder mit Filter- und Reinigungssystemen mit unbestrittener Bauqualität bester Marktleistung auszustatten: Wir sind uns der Bedeutung der Wasserqualität bewusst und daher die Playa-Filterssysteme entsprechend dimensioniert, um ein Höchstmaß an Sauberkeit und Hygiene zu gewährleisten.

Das Filtersystem Playa besteht aus:

- 1 Wandskimmer (komplett mit Vorfilterkorb);
- 2 Filterpatronen (davon eine Ersatzpatrone);
- 1 Umwälzpumpe.

Im Lieferumfang enthalten: Saugplatte und Bodenreinigungsbürste.

Die MINI-POOL-Version ist mit einer 12-V-Synchronpumpe mit einem 120-W-Dauermagneten der Klasse II ausgestattet. Maximale Durchflussmenge: 5500 l/h komplett mit Transformator.

In der Version HEIZUNG und BLASEN ist die spezifische Umwälzpumpe in die Steuereinheit integriert.

In beiden Versionen ist die gesamte Technologie im Staukasten auf der Vorderseite versteckt, so dass das Design von Playa sauber und essentiell bleibt.

PLAYA FILTRATION SYSTEM

As part of the Fluidra Group, one of the world's leading suppliers of swimming pool equipment, Piscine Laghetto takes advantage of the parent company's experience to equip its pools with filtration and purification systems of undisputed construction quality and top market performance.

Aware of the importance of water quality Playa's filtration systems are adequately dimensioned to guarantee maximum cleanliness and hygiene.

The Playa filtration system consists of:

- n.1 wall skimmer (complete with pre-filter basket);
- n.2 filter cartridges (one of which as spare part);
- n.1 recirculation pump.. Supplied with: suction plate and brush for cleaning the bottom.

The MINIPOL version is equipped with a 12V synchronous pump with permanent magnet class II 120W. Maximum flow rate: 5500 l/h complete with transformer.

In the HYDRO AND HEATER version the specific recirculation pump is integrated in the control box.

In both versions all the technology is concealed in the head locker, leaving the Playa's design clean and essential.

STEUEREINHEITBOX > CONTROL BOX



APP

STEUEREINHEITBOX (PLAYA V. HEIZUNG / BLASEN)

Dieses innovative System speziell für die Version Playa Heizung und Blasen bietet dem Benutzer die doppelte Möglichkeit, eine angenehme Luftmassage und das Heizsystem zu genießen, wodurch Sie die Nutzungssaison um mehrere Wochen verlängern können.

Die Steuereinheitbox, ein technisches Modul, das im Stauraum im Kopfteil untergebracht ist, integriert:

- **Induktionsumwälzpumpe** 230 V 115 W mit einer maximalen Förderleistung von 7000 l/h und einer maximalen Förderhöhe von 3 m;
- **Elektroheizung** mit 230 V und 2 kW mit rückstellbarem Thermoschutz; Heizleistung: +15 °C garantiert im Vergleich zur Temperatur desselben nicht beheizten Pools (gültiger Wert mit installierter isothermischer Abdeckung, serienmäßig in dieser Version, und 24/24h-Betrieb)
- **Luftmassagelanlage mit Blower** mit 230 V, einer Absorption von 700 W, einer maximalen Förderleistung von 70 m³/h und einem maximalen Druck von 190 mbar;
- **Transformator** Klasse II 230 V/12 V 10 VA für die Versorgung des weißen LED-Strahlers.

Die Steuereinheit ist komplett mit **Display mit Tastatur** zur Verwaltung der Wassertemperatur, der Filterzyklen, des Gebläses für die Luftmassage und zum Einschalten des LED-Lichts. **All diese Funktionen können auch über die Laghetto-App verwaltet werden.**

CONTROL BOX (PLAYA HYDRO & HEATER VERSION)

This innovative system specific for the Playa Hydro & Heater version gives the user the dual possibility of enjoying a gentle air massage and the heating system, which allows to extend the season of use by several weeks.

The control box, a technical module housed in the head locker, integrates:

- 230V 115W induction recirculation pump with a maximum flow rate of 7000 l/h and a maximum head of 3 m;
- 230V 2KW electric heater with resettable thermal protection; heater capacity: +15 °C guaranteed compared to the temperature of the unheated version (data valid with isothermal cover installed, standard in this version and 24-hour operation)
- Air massage system with 230V blower, 700W absorption, maximum flow rate 70 mc/h and maximum pressure 190 mbar;
- Class II 230V/12V 10VA transformer for powering the white LED spotlight.

The control unit is complete with display with keypad for managing water temperature, filtration cycles, air massage blower and LED light switch-on.

All of these features can also be managed via the Laghetto App.

LED-SCHEINWERFER > LED SPOTS



WEISSER LED-SCHEINWERFER

Jeder Playa wird serienmäßig mit einem weißen LED-Strahler der Laghetto-Linie geliefert, der dem Becken sowohl tagsüber als auch nachts effektvolle Lichtspiele verleiht.

Dieser Scheinwerfer kombiniert eine hohe Lichtleistung mit einem geringen Stromverbrauch (weniger als 4 W) und einer langen Lebensdauer.



Bei der MINI-POOL-Version erfolgt das Einschalten über einen Schalter im Staukasten auf der Vorderseite.



In der Version HEIZUNG UND BLASEN wird der Strahler vom Benutzer direkt im Becken über einen diskret in die Innenfolie integrierten Taster sowie den Einschaltknopf der Luftmassage eingeschaltet. Der Transformator für die Stromversorgung des Scheinwerfers (Klasse II 230 V/12 V 10 VA) wird zusammen mit dem Rest des Installateurs dieser Version von Playa in die Steuereinheitsbox eingesetzt, die sich am Ende im Schrank befindet.

WHITE LED SPOT

Each Playa comes standard with a white LED spotlight from the Laghetto line, which gives the pool an impressive light effect, both during the day and at night.

This spotlight combines high-performance light output with low power consumption (less than 4 W) and great durability.

In the MINIPOL version, it is switched on with a button located inside the head locker.

In the HEATER AND BLOWER version, the spotlight is switched on by the user by the Laghetto App or directly in the pool by a button discreetly integrated into the inner liner as is the air massage switch. The transformer for powering the spotlight (class II 230V/12V 10VA) is inserted, along with the rest of the system for this version of Playa, in the control unit box housed inside the head locker.

LAGHETTO APP



LAGHETTO APP

Die neue Piscine Laghetto App ist für alle Mini-Pools verfügbar, die mit einer Steuereinheit ausgestattet sind. Eine WiFi-Verbindung genügt, um viele Funktionen ganz entspannt aus der Ferne bedienen zu können.

WAS KÖNNEN SIE TUN?

- In Echtzeit den Status Ihres Pools ansehen.
- Die Temperatur einzustellen.
- Den Verbrauch in Echtzeit überwachen.
- Die Filtrationszyklen und die Beleuchtung einstellen.
- Den Temperaturverlauf der letzten 24 Stunden überwachen.
- Benachrichtigungen im Falle von Störungen erhalten.
- Erinnerung der Verwaltungstätigkeiten des Mini-Pools.

Über die Laghetto-App können Sie auch auf die technische Dokumentation und die zugehörigen Handbücher für die gesamte Linie der Piscine Laghetto-Pools zugreifen.

LAGHETTO APP

The new Piscine Laghetto App is now available for all mini-pools equipped with a control box (only for the heater and bubble version).

All you need is a Wi-Fi connection to manage many functions remotely in total relaxation.

WHAT CAN YOU DO?

- View the real-time status of your pool.
- Adjust the temperature.
- Monitor energy consumption in real time.
- Set filtration cycles and lighting.
- Track temperature trends over the past 24 hours.
- Receive notifications in case of anomalies.
- Get reminders for mini-pool maintenance tasks.

itionally, the Laghetto App provides access to technical documentation and user manuals for the entire Piscine Laghetto mini-pool range.

DOWNLOAD NOW !



DAS ZUBEHÖR

ACCESSORIES

LIVING-ELEMENTE

> LIVING ELEMENTS

OPTIONAL

ELEMENTE PLAYA LIVING

Die Einrichtungselemente Living verleihen Playa ein einzigartiges Aussehen, eine perfekte Mischung aus Design und Entspannung, die es ermöglicht, das Innere des Hauses oder die Außenbereiche einzurichten.

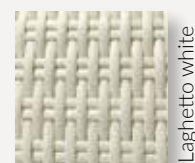
Es ist der Traum derjenigen, die es lieben, in Kontakt mit Wasser zu leben und die Freude an seiner Nähe zu jeder Tageszeit zu genießen. Solarium in der Ruhe des Morgens, Spielumgebung für Kinder am Nachmittag, entspannender Aperitif bei Sonnenuntergang, exklusive Gesprächsecke am Abend.

Die Einrichtungselemente machen Playa zu einem echten Wohnzimmer mit Wasser in der Mitte.

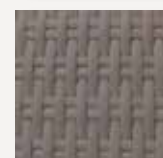
Die Living-Elemente bestehen aus einer Aluminiumstruktur und sind von Hand mit einer gewebten Kunstfaser bezogen, Details, die dem gesamten Produkt einen handwerklichen und unverwechselbaren Charakter verleihen. Elemente auch in der Version mit verstellbarer Rückenlehne erhältlich.

Die Living-Module werden in vier Kits angeboten, die beliebig kombiniert werden können, um den Entspannungsbereich rund um Playa individuell zu gestalten.

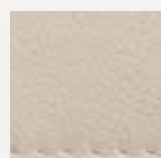
Die Living-Module können mit den entsprechenden Living-Kissen kombiniert werden, die ebenfalls in Kits erhältlich sind und aus strapazierfähigem Gewebe Sky Nautica hergestellt sind, das mit neutralen, nicht aggressiven Reinigungsmitteln leicht desinfiziert werden kann.



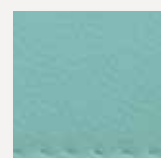
Laghetto white



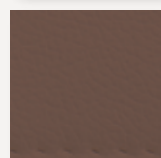
grey



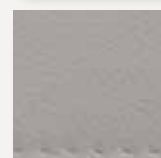
natural



water



brown



grey

LIVING

LIVING ELEMENTS

The Living furniture elements give Playa a unique look, a perfect mix of design and relaxation, allowing you to furnish the inside of your home or outdoor spaces.

It is the dream of those who love living in contact with water, enjoying the pleasure of its proximity at all times of the day: sunbathing in the peace of the morning, children's bathing in the afternoon, aperitif relaxation at sunset and an exclusive place for conversation in the evening.

The Living furniture elements make Playa pool a true living room with water inside.

The Living elements are composed of an aluminium structure and hand-woven synthetic fibre covering, which gives a handcrafted and distinctive feature to the entire product.

Elements are also available with a reclining backrest.

The Living modules are offered in four kits, which can be combined to suit your preferences to customise the relaxation area around Playa.

The Living modules can be combined with specific Living cushions, also available in kit sets and made of durable nautical Sky fabric, which can be easily sanitised with neutral, non-aggressive detergents.

RGB-LED-SCHEINWERFER > RGB LED SPOT

OPTIONAL

funktioniert mit / works with



RGB-LED-SCHEINWERFER

Jede Playa kann mit dem brandneuen RGB-LED-Strahler ausgestattet werden, der dem Becken farbige Lichtspiele für ein chromotherapeutisches Erlebnis verleiht.



Bei der MINI-POOL-Version erfolgt das Einschalten über einen Schalter im Staukasten auf der Vorderseite.



In der Version HEIZUNG UND BLASEN wird der Scheinwerfer vom Benutzer über die Laghetto-App oder direkt im Becken eingeschaltet, und zwar über einen dezent in die Innenverkleidung integrierten Knopf – ebenso wie der Einschaltknopf für die Luftmassage. Der Transformator für die Stromversorgung des Scheinwerfers (Klasse II 230 V/12 V 10 VA) wird zusammen mit dem Rest des Installateurs dieser Version von Playa in die Steuereinheitsbox eingesetzt, die sich am Ende im Schrank befindet.

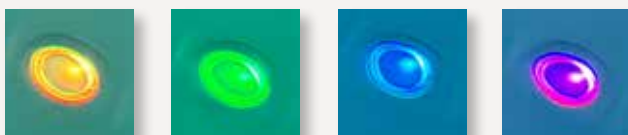
WHITE LED SPOT

Each Playa can be fitted with the brand-new RGB LED spotlight, which creates colourful light effects in the tub, offering a chromotherapy experience.

This spotlight combines high-performance light output with low power consumption (less than 4 W) and great durability.

In the MINIPPOOL version, it is switched on with a button located inside the head locker.

In the HEATER AND BLOWER version, the spotlight is switched on by the user by the Laghetto App or directly in the pool by a button discreetly integrated into the inner liner as is the air massage switch. The transformer for powering the spotlight (class II 230V/12V 10VA) is inserted, along with the rest of the system for this version of Playa, in the control unit box housed inside the head locker.



KISSEN AM BECKENRAND > POOLSIDE CUSHION

OPTIONAL

KISSEN AM BECKENRAND

Das Kissen am Beckenrand gibt Ihnen die Möglichkeit, neben der Wasseroberfläche zu liegen und die Playa-Erfahrung in vollen Zügen zu genießen.

Das Kissen besteht aus geschlossenzelligem Schaumstoff und einem wasserabweisenden Bezug Sky Natuico, der mit nicht aggressiven neutralen Reinigungsmitteln leicht desinfiziert werden kann.

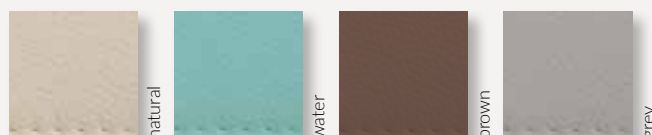
Das Kissen Playa, Größe 59 x 218 x H. 5 cm ist in verschiedenen Farben erhältlich: Natural, Brown, Grey, Water.

POOLSIDE CUSHION

The poolside cushion gives you the opportunity to lie down beside the pool and fully enjoy Playa experience.

The cushion is composed of closed-cell foam and a water-repellent nautical Sky cover, which can be easily sanitised with neutral, non-aggressive detergents.

The Playa cushion, size 59 x 218 x h. 5 cm, is available in different colours: Natural, Brown, Grey, Water.



POOLABDECKUNG > POOL COVER

OPTIONAL

ISOTHERMISCHE PLANE

Diese spezielle Abdeckung ist im Kit für Heizung und Blasen enthalten und kann als Zubehör für die Mini-Pool-Version erworben werden.

Die Isothermische Abdeckung, die entwickelt wurde, um die Funktionalität der Heizung zu unterstützen und den Wärmeaustausch Tag / Nacht zu reduzieren, kann auch für die Playa Mini-Pool-Version nützlich sein, um dieses Phänomen zu minimieren.

Die Isothermische Abdeckung besteht aus einem speziellen schwimmenden Material und ist für alle Wasseroberflächengrößen von Playa. erhältlich.

Die Abdeckung sollte nachts auf die Wasseroberfläche gelegt werden, ist aber auch tagsüber nützlich. Aufgrund der Sonnendurchlässigkeit des Materials kann es an sonnigen Tagen als natürliche Heizung dienen.

Sie eignet sich auch hervorragend, um eine Kontamination des Wassers mit externen Einflüssen zu vermeiden, wenn das Becken nicht benutzt wird.

ISOTHERMAL COVER

This special cover is included in the Hydro & Heater version kit and it can be purchased as an accessory for the Minipool version.

The Isothermal Cover, designed to assist the functionality of the heater by reducing the day/night heat exchange, can also be useful for the Playa Minipool version to minimise this phenomenon.

The Isothermal Cover is made of a special floating material and it is available for all Playa water mirror sizes.

The cover must lie over the surface of the water during the night but is useful also during daylight hours, as the material's permeability to the sun's rays acts as a natural heater on sunny days.

It is also excellent for preventing contamination of the water with external agents when the pool is not in use.



POOLABDECKUNG > POOL COVER

OPTIONAL

STANDARD-ABDECKUNG

Die Standard-Abdeckung besteht aus PVC-beschichtetem Trevira-Gewebe und ist mit Entlüftungsventilen und Befestigungssystem ausgestattet.

Verfügbar für die Abdeckung aller Größen von Playa.

STANDARD COVER

The standard cover is made of PVC coated in Trevira fabric and equipped with vent valves and fastening system.

Available to cover all Playa sizes.



ISOTHERMISCHE WINTERABDECKUNG > WINTER ISOTHERMAL COVER

OPTIONAL



VOLLSTÄNDIGE DETAILS ALL THE DETAILS

PLAYA WINTER COVER

ist die isothermische Abdeckung für Playa, die den Mini-Pool isoliert, die Wassertemperatur konstant hält und den Stromverbrauch senkt.

Es ist zu jeder Jahreszeit nützlich, eignet sich aber auch perfekt für den Winter im Freien.

Playa Winter Cover schützt auch vor Witterungseinflüssen, indem es dazu beiträgt, das Wasser und die Filter sauberer zu halten und verhindert, dass Schmutz und Ablagerungen eindringen, wenn Sie es nicht verwenden.

Playa Winter Cover wird in Italien mit Sorgfalt für technische und ästhetische Details handgefertigt. Es besteht aus einem Kern aus Isoliermaterial mit hoher Dichte, das durch Metallstangen verstärkt und mit dem gleichen nautischen Sky wie das Kissen von Playa bezogen ist, mit der Wahl der gleichen Farben für eine perfekte Kombination mit dem Stil des Mini-Pools.

Verdeckte Reißverschlüsse, Griffe aus strapazierfähigem Material für die Handhabung der zusammenklappbaren Abschnitte und seitliche Minischürzen runden die Ausstattung der Abdeckung ab.

PLAYA WINTER COVER

It is the isothermal cover for Playa that insulates the spa by keeping the set water temperature constant while reducing electricity consumption. It is useful in all seasons but is perfect for winter, especially for outdoor use.

Playa Winter Cover also protects against weather events, helping to keep the water and filters cleaner and preventing dirt and debris from entering when not in use.

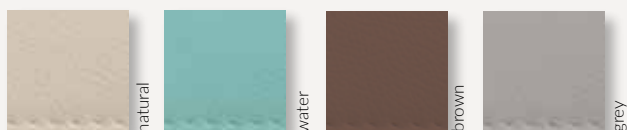
Playa Winter Cover is handmade in Italy with tailormade attention to both technical and aesthetic details. It consists of a core of high-density insulating material reinforced with metal bars and covered with the same nautical Sky as Playa's cushions.

In the same colours to perfectly match the style of the mini-pool.

Concealed zipper, resistant handles for handling the folding sections and side skirts complete the equipment.

Außenverkleidung aus nautischem Sky in den gleichen Farben wie die Playa-Kissen für eine perfekte Kombination.

Nautical Sky outer cover in the same colours as the Playa cushions for a perfect match.



Weiche Griffe aus strapazierfähigem Material, die an jedem Abschnitt der Abdeckung angebracht sind, um das Bewegen zu erleichtern.

Soft handles made of resistant material attached to each section of the cover for easy handling.



Verdeckter, kratzfester Reißverschluss

Concealed scratch-proof zipper.



Klettverschluss zur Verbindung der Abschnitte der Abdeckung, um das Gewicht bei der Handhabung zu reduzieren.

Joining Velcro sections cover to reduce weight in handling.



PLAYA



MINI-POOL MINIPOOL

POOL-KIT POOL KIT = ① + ② + ③ + ④ + ⑤ + ⑥

5 years
WARRANTY

STRUKTUR UND BECKENFOLIE
STRUCTURE AND LINER

2

ZUBEHÖRGARANTIE
ACCESSORIES

①

Innerverkleidung aus PVC-beschichtetem Trevira-Gewebe

Internal liner coated in Trevira PVC.



white

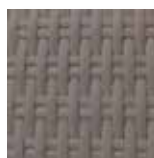
⑤

Außenverkleidung aus geflochtener syntetischen Faser

Exterior panels made with handwoven fiber.



Laghetto white



grey

OPTIONAL

Kissen Playa (optional) mit Stoffbezug Sky Nautico, in verschiedenen Farben erhältlich

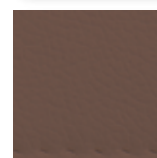
Playa cushion (optional) in Nautical Sky fabric; finish
available in several colors.



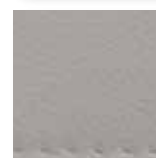
natural



water



brown



grey

5 years
WARRANTY
GARANTIE

ZMSV-TEC

②

Struktur aus ZMSV-TEC-Stahl und Edelstahl AISI 304 (Skimmer-Seite) mit Pulverbeschichtung

ZMSV-TEC steel structure and AISI 304 steel structure
on skimmer side. Powder painted structure.



⑥

Exklusives Wasserfiltersystem und Wasseraufbereitung Laghetto, mit Wasserumwälzpumpe, Wandskimmer und Filterpatrone.

2 Kartuschenfilter im Lieferumfang
enthalten (davon eine als Ersatz).

**IN DER MINI-POOL-VERSION WIRD NUR
EINE WASSERFILTRATION BEREITGESTELLT,
DAHER GIBT ES KEIN HEIZSYSTEM UND KEINE
BLASENMASSEGE.**

Exclusive Laghetto water treatment and filtration
system with water recirculation pump, wall skimmer
and filter cartridge.
Supplied with 2 cartridge filters (one spare).

IN THE MINI-POOL VERSION, THERE IS ONLY WATER
FILTRATION AND NO HEATING SYSTEM OR BUBBLE
MASSAGE.



③

LED-Strahler mit hoher Lichtleistung

High brightness LED spotlight.

④

Vakuum-Reiniger zur Bodenreinigung.

Vacuum cleaner system.

OPTIONAL

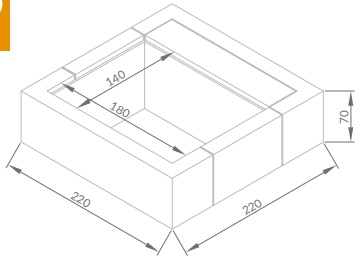
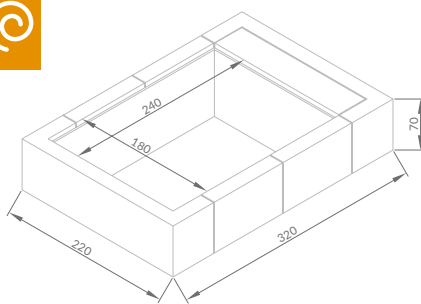
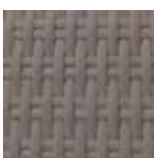
Standardabdeckung für Playa

Playa standard cover



**Alle weiteren verfügbaren Zubehörteile
finden Sie auf den entsprechenden
Seiten.** For all other available accessories, please
refer to the dedicated pages.



MODELL MODEL	BESCHREIBUNG / DESCRIPTION	FARBE / COLOUR	CODICE / CODE	PREIS / PRICE
1	 KIT PLAYA 1 (220 X 220 CM) VERSION MINI-POOL PLAYA 1 (220 X 220 CM) MINIPOOL VERSION KIT	 Laghetto white	XPLA1BIB1G	6.093,00 €
		 grey	XPLA1BIGR1G	
	OPTIONAL STANDARDABDECKUNG FÜR PLAYA 1 (Bild auf der vorhergehenden Seite) PLAYA 1 STANDARD COVER (SEE IMAGE ON THE PREVIOUS PAGE)		JCODVPLA1GG	432,00 €
2	 KIT PLAYA 2 (220 X 320 CM) VERSION MINI-POOL PLAYA 2 (220 X 320 CM) MINIPOOL VERSION KIT	 Laghetto white	XPLA2BIB1G	7.184,00 €
		 grey	XPLA2BIGR1G	
	OPTIONAL STANDARDABDECKUNG FÜR PLAYA 2 (Bild auf der vorhergehenden Seite) PLAYA 2 STANDARD COVER (SEE IMAGE ON THE PREVIOUS PAGE)		JCODVPLA2GG	457,00 €

OPTIONAL KISSEN PLAYA AUS STOFF SKY NAUTICO 59 X 218 X H. 5 CM. SUN CUSHION NAUTICAL SKY FABRIC FINISH	natural		JDVPLALPSN	323,00 €
	water		JDVPLALPSW	
	brown		JDVPLALPSB	
	grey		JDVPLALPSG	



HEIZUNG UND BLASEN HEATER AND BUBBLES

POOL-KIT POOL KIT = ① + ② + ③ + ④ + ⑤ + ⑥ + ⑦

5 years
WARRANTY

STRUKTUR UND BECKENFOLIE
STRUCTURE AND LINER

2

ZUBEHÖRGARANTIE
ACCESSORIES

5 years
WARRANTY
GARANTIE

① Innverkleidung aus PVC-beschichtetem Trevira-Gewebe

Internal liner coated in Trevira PVC.



white

⑤ Außenverkleidung aus geflochtener syntetischen Faser.

Exterior panels made with handwoven fiber.



Laghetto white

grey

OPTIONAL

Kissen Playa (optional) mit Stoffbezug Sky Nautico, in verschiedenen Farben erhältlich

Playa cushion (optional) in Nautical Sky fabric; finish
available in several colors.



natural

water

brown

grey

OPTIONAL

Standardabdeckung für Playa

Playa standard cover



**Alle weiteren verfügbaren Zubehörteile
finden Sie auf den entsprechenden
Seiten.** For all other available accessories, please
refer to the dedicated pages.

② Struktur aus ZMSV-TEC-Stahl und Edelstahl AISI 304 (Skimmer-Seite) mit Pulverbeschichtung

ZMSV-TEC steel structure and AISI 304 steel structure
on skimmer side. Powder painted structure.



⑥ Filtersystem mit Skimmer an der Wand und Filterpatrone. 2 Kartuschenfilter im Lieferumfang enthalten (davon eine als Ersatz). Steuereinheitbox mit Wasserumwälzpumpe, Heizung und Blower für Luftmassage. Komplett mit Display, Tastatur und App für Temperaturmanagement, Filterzyklen, Blower und LED- Einschaltung.

Filter system with wall skimmer and filter cartridge.
Supplied with 2 cartridge filters
(one spare).
Control box with water recirculation pump, heater
and blower for air massage. Complete with a display,
keyboard, and app for controlling temperature,
filtration cycles, blower, and LED lighting.



③ LED-Strahler mit hoher Lichtleistung

High brightness LED spotlight.

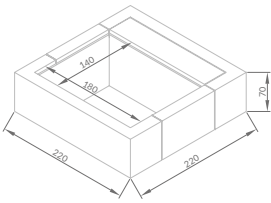
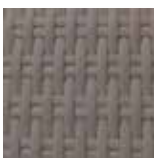
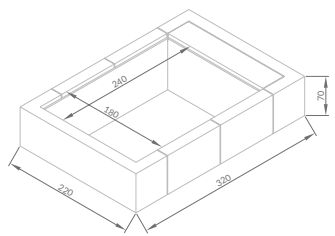
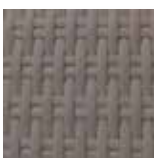
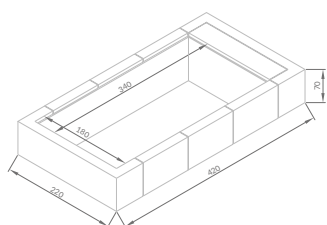
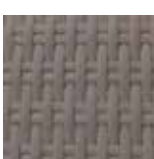
④ Vakuum-Reiniger zur Bodenreinigung.

Vacuum cleaner system.

⑦ Isothermische Abddeckung/ Isothermic cover

ACHTUNG: Das Produkt ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt. **WARNING:** The product is for private use only.
ACHTUNG: Farbabstufungen können abweichen. **ATTENTION:** Colour shades may vary.



MODELL MODEL	BESCHREIBUNG / DESCRIPTION	FARBE / COLOUR	CODICE / CODE	PREIS / PRICE
1	 KIT PLAYA 1 (220 X 220 CM) VERSION HEIZUNG UND BLASEN PLAYA 1 (220 X 220 CM) HYDRO AND HEATER VERSION KIT	 Laghetto white	XPLARB1BIBI1G	10.067,00 €
		 grey	XPLARB1BIGR1G	
	OPTIONAL STANDARDABDECKUNG FÜR PLAYA 1 (Bild auf der vorhergehenden Seite) PLAYA 1 STANDARD COVER (SEE IMAGE ON THE PREVIOUS PAGE)		JCODVPLA1GG	432,00 €
2	 KIT PLAYA 2 (220 X 320 CM) VERSION HEIZUNG UND BLASEN PLAYA 2 (220 X 320 CM) HYDRO AND HEATER VERSION KIT	 Laghetto white	XPLARB2BIBI1G	11.227,00 €
		 grey	XPLARB2BIGR1G	
	OPTIONAL STANDARDABDECKUNG FÜR PLAYA 2 (Bild auf der vorhergehenden Seite) PLAYA 2 STANDARD COVER (SEE IMAGE ON THE PREVIOUS PAGE)		JCODVPLA2GG	457,00 €
3	 KIT PLAYA 3 (220 X 420 CM) VERSION HEIZUNG UND BLASEN PLAYA 3 (220 X 420 CM) HYDRO AND HEATER VERSION KIT	 Laghetto white	XPLARB3BIBI1G	12.427,00 €
		 grey	XPLARB3BIGR1G	
	OPTIONAL STANDARDABDECKUNG FÜR PLAYA 3 (Bild auf der vorhergehenden Seite) PLAYA 3 STANDARD COVER (SEE IMAGE ON THE PREVIOUS PAGE)		JCODVPLA3GG	486,00 €

OPTIONAL KISSEN PLAYA AUS STOFF SKY NAUTICO 59 X 218 X H. 5 CM. SUN CUSHION NAUTICAL SKY FABRIC FINISH	natural		JDVPLALPSN	323,00 €
	water		JDVPLALPSW	
	brown		JDVPLALPSB	
	grey		JDVPLALPSG	

LIVING-ELEMENTE LIVING ELEMENTS

WAS IST DAS?

Die Einrichtungselemente machen Playa zu einem echten Wohnzimmer mit Wasser in der Mitte.

Die Living-Elemente bestehen aus einer Aluminiumstruktur und sind von Hand mit einer gewebten Kunstfaser bezogen, Details, die dem gesamten Produkt einen handwerklichen und unverwechselbaren Charakter verleihen.

Elemente auch in der Version mit verstellbarer Rückenlehne erhältlich.

Die Living-Module werden in vier Kits angeboten, die beliebig kombiniert werden können, um den Entspannungsbereich rund um Playa individuell zu gestalten.

Die Living-Module können mit den entsprechenden Living-Kissen kombiniert werden, die ebenfalls in Kits erhältlich sind und aus strapazierfähigem Gewebe Sky Nautica hergestellt sind, das mit neutralen, nicht aggressiven Reinigungsmitteln leicht desinfiziert werden kann.



- UV- UND WITTERUNGSBESTÄNDIG
- LEICHT MIT WASSER ABWASCHBAR
- UNGIFTIG UND UMWELTFREUNDLICH
- 100% RECYCELBAR



WHAT IS IT ?

The Living furniture elements make Playa pool a true living room with water inside.

The Living elements are composed of an aluminium structure and hand-woven synthetic fibre covering, which gives a handcrafted and distinctive feature to the entire product.

Elements are also available with a reclining backrest.

The Living modules are offered in four kits, which can be combined to suit your preferences to customise the relaxation area around Playa.

The Living modules can be combined with specific Living cushions, also available in kit form and made of durable nautical Sky fabric, which can be easily sanitised with neutral, non-aggressive detergents.

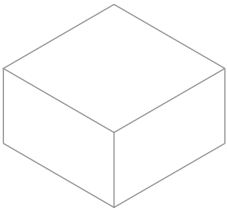
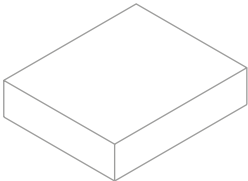
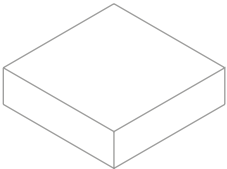
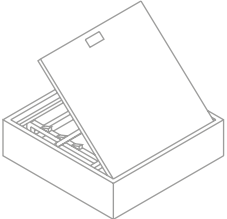
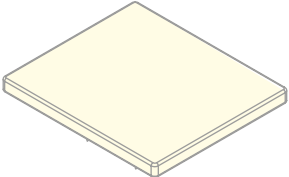
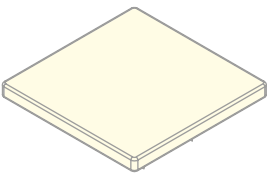


- UV AND WEATHER RESISTANT
- EASILY WASHABLE WITH DIRECT WATER
- NON TOXIC AND ECOFRIENDLY
- 100% RECYCLABLE



VERFÜGBARE ABMESSUNGEN (cm.) - AVAILABLE SIZES

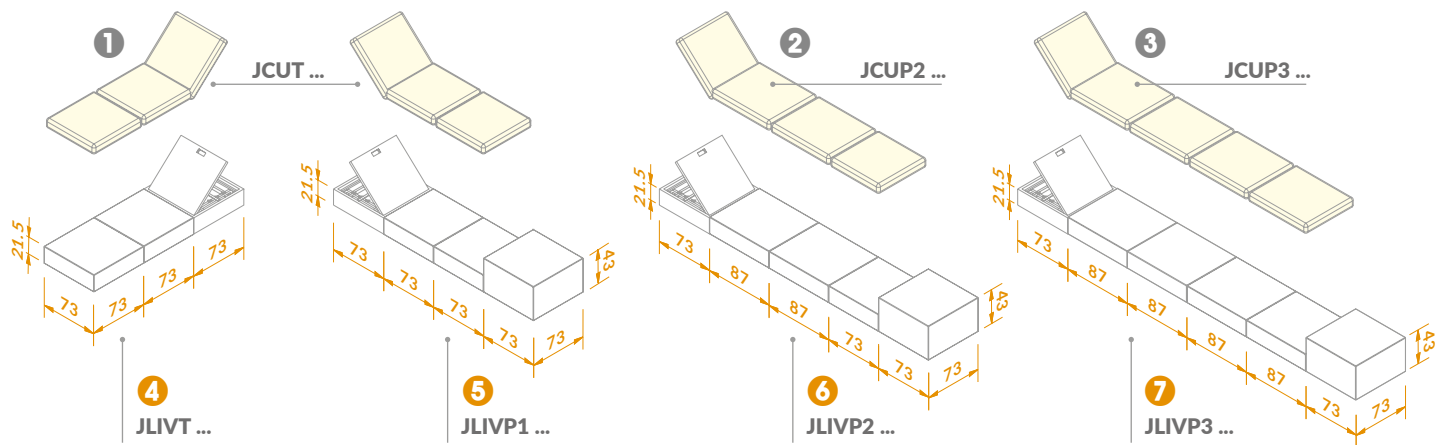
VERFÜGBARE FARBEN - AVAILABLE COLORS

h. 43 cm.	73 X 87	73 X 73	Geflochtene Kunstfaser handwoven fiber
			 Laghetto white
h. 21,5 cm.		 	 grey
			
h. 12 cm.	73 X 87	73 X 73	Kissen mit Bezug Sky Nautico Nautical Sky fabric cushions
			 natural  water
			 brown  grey

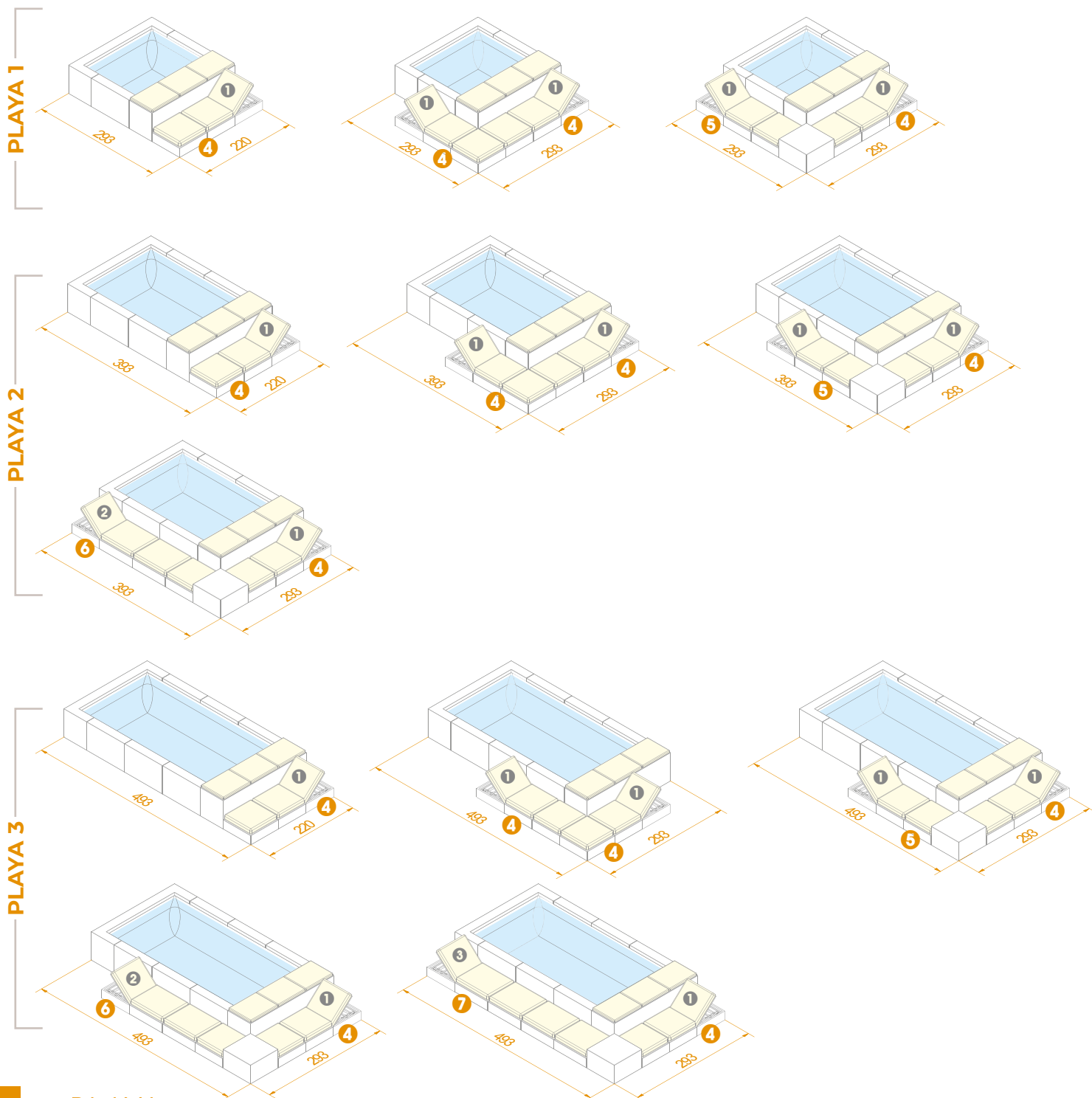


ACHTUNG: Farbabstufungen können abweichen. ATTENTION: Colour shades may vary.

LIVING - ELEMENTE- UND KISSEN-KIT / ELEMENTS KITS - CUSHIONS KITS



KONFIGURATIONSBEISPIELE / CONFIGURATIONS EXAMPLES

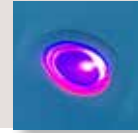
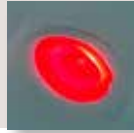


MOD.	BESCHREIBUNG - DESCRIPTION	FARBE - COLOUR	CODE - CODE	PREIS - PRICE
4	LIVING-KIT FÜR PLAYA (FÜR ALLE ABMESSUNGEN) KURZE SEITE 220 x 73 x H. 21,5 cm. PLAYA LIVING KIT (FOR ALL SIZES) - SHORT SIDE	Laghetto white 	JLIVTB	1.505,00 €
		Grey 	JLIVTG	
5	KIT-LIVING FÜR PLAYA 1 - 293 x 73 x H. 21,5 / H. 43 cm. PLAYA 1 LIVING KIT	Laghetto white 	JLIVP1B	2.037,00 €
		Grey 	JLIVP1G	
6	KIT-LIVING FÜR PLAYA 2 - 394 x 73 x H. 21,5 / H. 43 cm. PLAYA 2 LIVING KIT	Laghetto white 	JLIVP2B	2.511,00 €
		Grey 	JLIVP2G	
7	KIT-LIVING FÜR PLAYA 3 - 494 x 73 x H. 21,5 / H. 43 cm. PLAYA 3 LIVING KIT	Laghetto white 	JLIVP3B	2.984,00 €
		Grey 	JLIVP3G	

1	KISSEN-KIT (~ 219 x 73 x h. 12 cm.) FÜR KIT LIVING Mod. 4 / 5 CUSHIONS KIT FOR LIVING KIT MOD.	Natural 	JCUTSN	917,00 €
		Water 	JCUTSW	
		Brown 	JCUTSB	
		Grey 	JCUTSG	
2	KISSEN-KIT (~ 320 x 73 x h. 12 cm.) FÜR KIT LIVING Mod. 6 CUSHIONS KIT FOR LIVING KIT MOD.	Natural 	JCUP2SN	1.274,00 €
		Water 	JCUP2SW	
		Brown 	JCUP2SB	
		Grey 	JCUP2SG	
3	KISSEN-KIT (~ 421 x 73 x h. 12 cm.) FÜR KIT LIVING Mod. 7 CUSHIONS KIT FOR LIVING KIT MOD.	Natural 	JCUP3SN	1.633,00 €
		Water 	JCUP3SW	
		Brown 	JCUP3SB	
		Grey 	JCUP3SG	

RGB-LED-SCHEINWERFER

RGB LED SPOT



OPTIONAL

LAGHETTO APP

WAS IST DAS?

Es ist der brandneue RGB-LED-Strahler, der dem Becken farbige Lichtspiele für ein chromotherapeutisches Erlebnis verleiht.

Farbfolge: Weiß, Rot, Orange, Gelb, Grün, Blau, Indigo, Violett. Es ist möglich, eine Farbe fest einzustellen oder die Sequenz in einer Schleife (Loop) laufen zu lassen, sodass die Farbe alle 15 Sekunden wechselt.

In der Version Heizung und Blubber erfolgen das Einschalten und der Farbwechsel über die Laghetto-App oder über den Knopf im Becken (bei der Minipool-Version über den Knopf im Technischacht).

WHAT IS IT ?

This is the brand-new RGB LED spotlight that casts a play of coloured light into the pool for a chromotherapy experience. Colour sequence: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, violet. You can set the colour to a fixed shade or leave the sequence on a loop, in which case the colour changes every 15 seconds. In the Heater and Bubbles version, the lights are switched on and the colour changed via the Laghetto app or the button in the pool (via the button in the Technicia compartment in the mini-pool version).

BESCHREIBUNG - DESCRIPTION	CODE - CODE	PREIS - PRICE
RGB-LED-SCHEINWERFER - RGB LED SPOT	JACFLPLARGKIT	280,00 €

KISSEN AM BECKENRAND

POOLSIDE CUSHION

OPTIONAL

WAS IST DAS?

Es handelt sich um ein Kissen am Beckenrand, das die Möglichkeit bietet, sich neben der Wasseroberfläche auszubreiten.

Ein einziges Modell für alle Größen von PLAYA.

WHAT IS IT ?

It is a poolside Cushion which gives the possibility of lying down beside the water mirror.

Unique model for all PLAYA sizes.



MOD.	BESCHREIBUNG - DESCRIPTION	FARBE - COLOUR	CODE - CODE	PREIS - PRICE
PLAYA	KISSEN PLAYA AUS STOFF SKY NAUTICO 59 x 218 x H. 5 cm. PLAYA CUSHION NAUTICAL SKY FABRIC FINISH	Natural 	JDVPLALPSN	323,00 €
		Water 	JDVPLALPSW	
		Brown 	JDVPLALPSB	
		Grey 	JDVPLALPSG	

ISOTHERMISCHE PLANE

ISOTHERMAL COVER

OPTIONAL

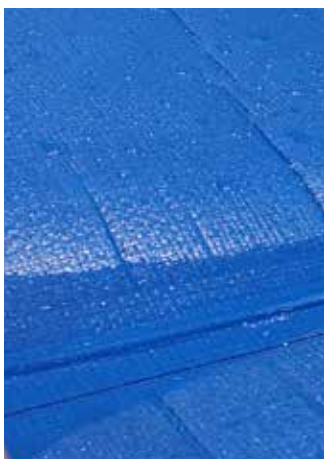
WAS IST DAS?

Die Isothermische Abdeckung, die entwickelt wurde, um die Funktionalität der Heizung zu unterstützen und den Wärmeaustausch Tag / Nacht zu reduzieren, kann auch für die Playa Mini-Pool-Version nützlich sein, um dieses Phänomen zu minimieren.

Die Isothermische Abdeckung besteht aus einem speziellen schwimmenden Material und ist für alle Wasseroberflächengrößen von Playa erhältlich.

Die Abdeckung sollte nachts auf die Wasseroberfläche gelegt werden, ist aber auch tagsüber nützlich. Aufgrund der Sonnendurchlässigkeit des Materials kann es an sonnigen Tagen als natürliche Heizung dienen.

Sie eignet sich auch hervorragend, um eine Kontamination des Wassers mit externen Einflüssen zu vermeiden, wenn das Becken nicht benutzt wird.



WHAT IS IT ?

The Isothermal Cover, designed to assist the functionality of the heater by reducing the day/night heat exchange, can also be useful for the Playa Minipiscina version to minimise this phenomenon.

The Isothermal Cover is made of a special floating material and it is available for all Playa water mirror sizes.

The cover must lie over the surface of the water during the night but is useful also during daylight hours, as the material's permeability to the sun's rays acts as a natural heater on sunny days.

It is also excellent for preventing contamination of the water with external agents when the pool is not in use.



MOD.	BESCHREIBUNG - DESCRIPTION	CODE - CODE	PREIS - PRICE
1	FALTBARE ISOTHERMISCHE ABDECKUNG TYP MOUSSE FÜR PLAYA 1 PLAYA 1 ISOTHERMAL COVER	JCOGIDVPLA11GG	232,00 €
2	FALTBARE ISOTHERMISCHE ABDECKUNG TYP MOUSSE FÜR PLAYA 2 PLAYA 2 ISOTHERMAL COVER	JCOGIDVPLA21GG	364,00 €
3	FALTBARE ISOTHERMISCHE ABDECKUNG TYP MOUSSE FÜR PLAYA 3 PLAYA 3 ISOTHERMAL COVER	JCOGIDVPLA31GG	513,00 €

STANDARD-ABDECKUNG

STANDARD COVER

WAS IST DAS?

Die Standard-Abdeckung besteht aus PVC-beschichtetem Trevira-Gewebe und ist mit Entlüftungsventilen und Befestigungssystem ausgestattet.

Verfügbar für die Abdeckung aller Größen von Playa.

WHAT IS IT ?

The standard cover is made of PVC coated in Trevira fabric and equipped with vent valves and fastening system.

Available to cover all Playa sizes.



MOD.	BESCHREIBUNG - DESCRIPTION	CODE - CODE	PREIS - PRICE
1	STANDARD-ABDECKUNG FÜR PLAYA 1 PLAYA 1 STANDARD COVER	JCODVPLA1GG	432,00 €
2	STANDARD-ABDECKUNG FÜR PLAYA 2 PLAYA 1 STANDARD COVER	JCODVPLA2GG	457,00 €
3	STANDARD-ABDECKUNG FÜR PLAYA 3 PLAYA 1 STANDARD COVER	JCODVPLA3GG	486,00 €

ISOTHERMISCHE WINTERABDECKUNG

WINTER ISOTHERMAL COVER

OPTIONAL

WAS IST DAS?

PLAYA WINTER COVER ist die isothermische Abdeckung für Playa, die den Whirlpool isoliert, indem sie die Wassertemperatur konstant hält und den Stromverbrauch reduziert.

Sie ist für alle Jahreszeiten geeignet, eignet sich aber auch perfekt für den Außeneinsatz im Winter.



WHAT IS IT ?

PLAYA WINTER COVER is the isothermal cover for Playa that insulates the spa by keeping the set water temperature constant while reducing electricity consumption. It is useful in all seasons but is perfect for winter, especially for outdoor use.

MOD.	BESCHREIBUNG - DESCRIPTION	FARBE - COLOUR	CODE - CODE	PREIS - PRICE
1	PLAYA WINTER COVER für Playa 1 Abmessungen offen 220 x 220 x 10 cm. 1 zweiteiliger zusammenklappbarer Abschnitt Abmessung des zusammengeklappten Abschnitts: 108,5 x 220 x 20 cm Gesamtgewicht der Abdeckung 24 kg PLAYA WINTER COVER FOR PLAYA 1 COVER SIZE: 220 X 220 X 10 CM N. 1 FOLDED SECTION (TWO PARTS) FOLDED SECTION SIZE: 108,5 X 220 X 20 CM TOTAL COVER WEIGHT: 24 KG	Natural	JCORIDVPLA1SN	2.154,00 €
		Water	JCORIDVPLA1SW	
		Brown	JCORIDVPLA1SB	
		Grey	JCORIDVPLA1SG	
2	PLAYA WINTER COVER für Playa 2 Abmessungen offen 220 x 320 x 10 cm. 2 zweiteilige zusammenklappbare Abschnitte Abmessung mit einem zusammengeklappten Abschnitt: 78 x 220 x 20 cm Gesamtgewicht der Abdeckung 35 kg - Gewicht pro Abschnitt: 17,5 kg PLAYA WINTER COVER FOR PLAYA 2 COVER SIZE: 220 X 320 X 10 CM N. 2 FOLDED SECTIONS (TWO PARTS) FOLDED SECTION SIZE: 78 X 220 X 20 CM TOTAL COVER WEIGHT: 35 KG - WEIGHT PER SECTION: 17,5 KG	Natural	JCORIDVPLA2SN	3.026,00 €
		Water	JCORIDVPLA2SW	
		Brown	JCORIDVPLA2SB	
		Grey	JCORIDVPLA2SG	
3	PLAYA WINTER COVER für Playa 3 Abmessungen offen 220 x 420 x 10 cm. 2 zweiteilige zusammenklappbare Abschnitte Abmessung mit einem zusammengeklappten Abschnitt: 103 x 220 x 20 cm Gesamtgewicht der Abdeckung 46 kg - Gewicht pro Abschnitt: 23 kg PLAYA WINTER COVER FOR PLAYA 3 COVER SIZE: 220 X 420 X 10 CM N. 2 FOLDED SECTIONS (TWO PARTS) FOLDED SECTION SIZE: 103 X 220 X 20 CM TOTAL COVER WEIGHT: 46 KG - WEIGHT PER SECTION: 23 KG	Natural	JCORIDVPLA3SN	3.583,00 €
		Water	JCORIDVPLA3SW	
		Brown	JCORIDVPLA3SB	
		Grey	JCORIDVPLA3SG	

GEWICHTE UND MASSE | WEIGHTS & SIZES

PLAYA

MINI-POOL > MINIPOOL

MODELL MOD.	BESCHREIBUNG DESCRIPTION	CODE CODE	PALETTE cm. PALLET	GEWICHT kg WEIGHT	PALETTENANZAHL PALLET N°
PLAYA 1	KIT VERSION MINI-POOL - PLAYA 1 MINIPOOL VERSION KIT - PLAYA 1	XPLA1BI...1G	80 x 230 x h 170	163	1
PLAYA 2	KIT VERSION MINI-POOL - PLAYA 2 MINIPOOL VERSION KIT - PLAYA 2	XPLA2BI...1G	80 x 230 x h 170	191	1



PLAYA

HEIZUNG und BLASEN > HYDRO & HEATER

MODELL MOD.	BESCHREIBUNG DESCRIPTION	CODE CODE	PALETTE cm. PALLET	GEWICHT kg WEIGHT	PALETTENANZAHL PALLET N°
PLAYA 1	KIT F. HEIZUNG UND BLASEN - PLAYA 1 HYDRO & HEATER VERSION KIT - PLAYA 1	XPLARB1BI...1G	80 x 230 x h 180	178	1
PLAYA 2	KIT F. HEIZUNG UND BLASEN - PLAYA 2 HYDRO & HEATER VERSION KIT - PLAYA 2	XPLARB2BI...1G	80 x 230 x h 180	206	1
PLAYA 3	KIT F. HEIZUNG UND BLASEN - PLAYA 3 HYDRO & HEATER VERSION KIT - PLAYA 3	XPLARB3BI...1G	80 x 230 x h 180	221	1



KIT LIVING-ELEMENTE LIVING ELEMENTS KIT

MODELL MOD.	BESCHREIBUNG DESCRIPTION	CODE CODE	PALETTE cm. PALLET	GEWICHT kg WEIGHT	PALETTENANZAHL PALLET N°
4	LIVING-KIT FÜR PLAYA (FÜR ALLE ABMESSUNGEN) KURZE SEITE PLAYA LIVING KIT (FOR ALL SIZES) - SHORT SIDE	JLIVT...	100 x 120 x 80 h	28	1
5	LIVING-KIT FÜR PLAYA 1 PLAYA 1 LIVING KIT	JLIVP1...	100 x 120 x 90 h	38	1
6	LIVING-KIT FÜR PLAYA 2 PLAYA 2 LIVING KIT	JLIVP2...	100 x 120 x 105 h	46	1
7	LIVING-KIT FÜR PLAYA 3 PLAYA 3 LIVING KIT	JLIVP3...	100 x 120 x 125 h	54	1

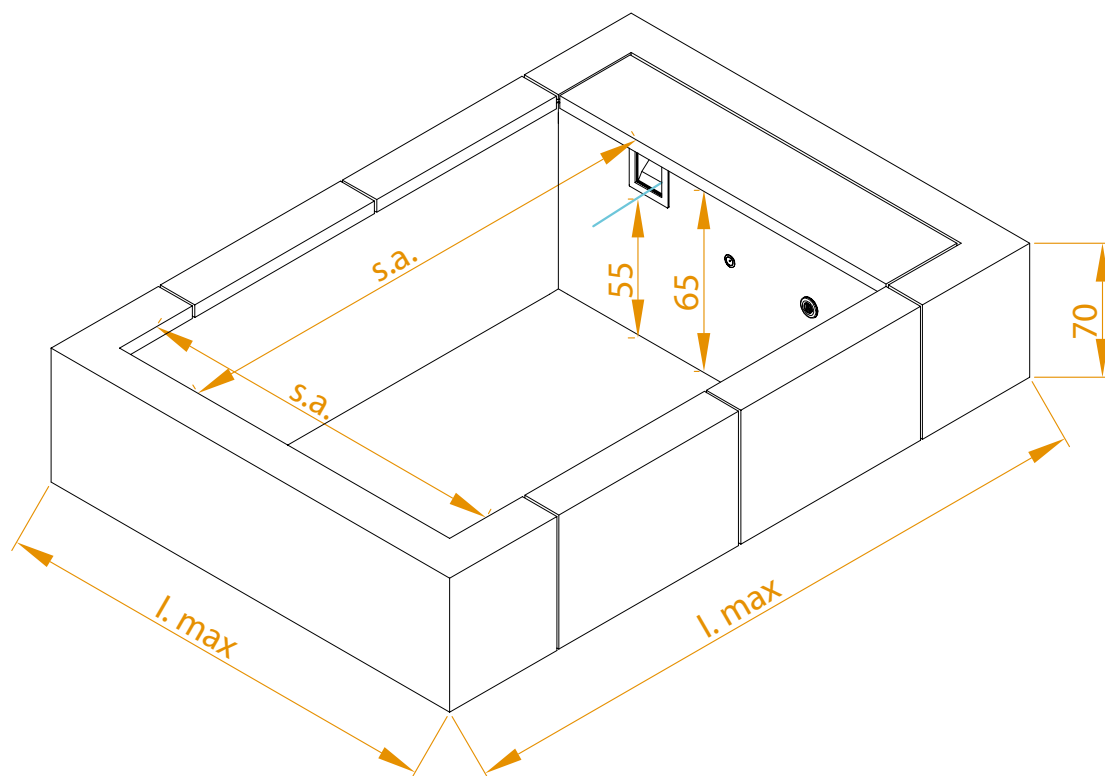
KISSEN-SET FÜR LIVING-ELEMENTE CUSHION KIT FOR LIVING ELEMENTS

MODELL MOD.	BESCHREIBUNG DESCRIPTION	CODE CODE	PALETTE cm. PALLET	GEWICHT kg WEIGHT	PALETTENANZAHL PALLET N°
1	KISSEN-KIT FÜR LIVING-KIT Mod. 4 / 5 CUSHION KITS FOR LIVING KIT MOD.	JCUTS...	100 x 120 x 60 h	19	1
2	KISSEN-KIT FÜR LIVING-KIT Mod. 6 CUSHION KITS FOR LIVING KIT MOD.	JCUP2S...	100 x 120 x 70 h	23	1
3	KISSEN-KIT FÜR LIVING-KIT Mod. 7 CUSHION KITS FOR LIVING KIT MOD.	JCUP3S...	100 x 120 x 90 h	28	1

ISOTHERMISCHE WINTERABDECKUNG WINTER ISOTHERMAL COVER

MODELL MOD.	BESCHREIBUNG DESCRIPTION	CODE CODE	PALETTE cm. PALLET	GEWICHT kg WEIGHT	PALETTENANZAHL PALLET N°
WINTER COVER PLAYA 1	PLAYA WINTER COVER FÜR PLAYA 1 PLAYA WINTER COVER FOR PLAYA 1	JCORIDVPLA1S...	80 x 230 x h 110	60	1
WINTER COVER PLAYA 2	PLAYA WINTER COVER FÜR PLAYA 2 PLAYA WINTER COVER FOR PLAYA 2	JCORIDVPLA2S...	80 x 230 x h 110	70	1
WINTER COVER PLAYA 3	PLAYA WINTER COVER FÜR PLAYA 3 PLAYA WINTER COVER FOR PLAYA 3	JCORIDVPLA3S...	80 x 230 x h 110	80	1

GESAMTGEWICHTE DER BECKEN PLAYA PLAYA - TOTAL WEIGHT



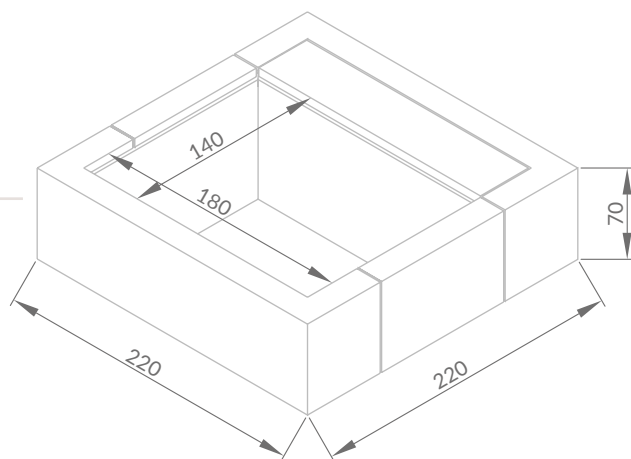
MOD.	WASSERSPIEGEL water size (m)	AUFSTELLFLÄCHE overall dimension (m)	GESAMTGEWICHT LEERES BECKEN total weight of the empty tank (kg)	GESAMTGEWICHT VOLLES BECKEN total weight of full tank (kg)
PLAYA 1	1,4 x 1,80	2,20 x 2,20	120	1500
PLAYA 2	2,40 x 1,80	3,20 x 2,20	150	2500
PLAYA 3	3,40 x 1,80	4,20 x 2,20	180	3500



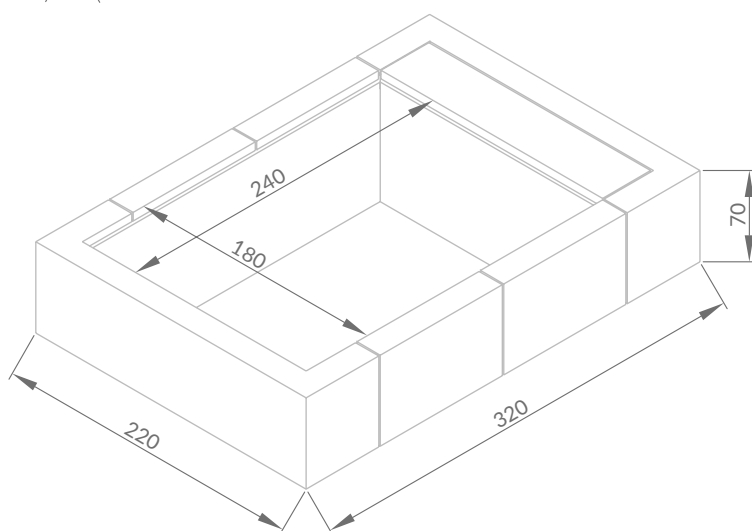
ACHTUNG: Überprüfen Sie immer mit Ihrem Techniker die strukturelle Tragfähigkeit der Oberfläche, auf der das Becken installiert wird.
WARNING: Always check with your technician the structural load bearing capacity of the surface where the pool will be installed.

ABMESSUNGEN DER BECKEN PLAYA PLAYA SIZES

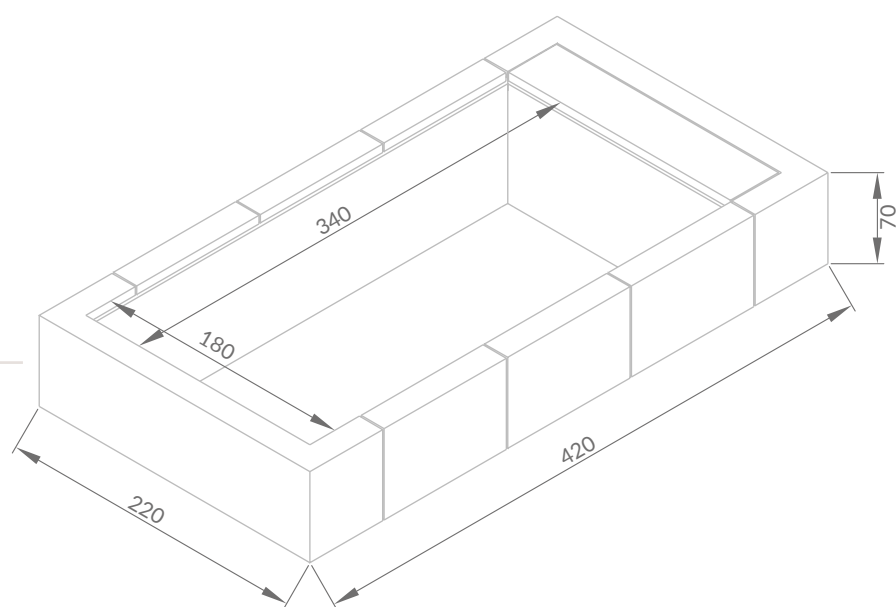
PLAYA 1



PLAYA 2



PLAYA 3



ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN FLUIDRA COMMERCIALE ITALIA SPA FÜR DIE PRODUKTE PISCINE LAGHETTO

VORWORT

Fluidra Commerciale Italia S.p.A. (Steuernummer 04383800150 - USt-IdNr. 02074460177) mit Sitz in Bedizzole (BS), Via Tre Bocche 7/G, im Folgenden der Kürze halber auch „Fluidra“ genannt, ist Inhaber der Marke „Piscine Laghetto“ und das einzige Unternehmen, das berechtigt ist, in Österreich und Deutschland an Geschäftskunden die Produkte der Marke „Piscine Laghetto“ zu verkaufen.

Dieses Dokument enthält die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (im Folgenden der Kürze halber „Allgemeine Geschäftsbedingungen“) von Fluidra für die Vermarktung von Produkten der Marke „Piscine Laghetto“. Die nachstehenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen gelten als vom Käufer vollständig bekannt und akzeptiert, unabhängig von ihrer ausdrücklichen Annahme.

1. VERTRAGSGEGENSTAND

• **1.1** Die nachstehenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen regeln alle Kaufverträge, die die Produkte des Verkäufers betreffen, die Teil der Markenlinien von Piscine Laghetto sind (im Folgenden kurz als „Produkte“ bezeichnet) und zwischen dem Verkäufer und der Person, die die Bestellung für die Produkte aufgibt (im Folgenden als „Käufer“ bezeichnet), abgeschlossen werden.

• **1.2** Es versteht sich, dass nur Verträge über den Verkauf von Produkten für den geschäftlichen und/oder beruflichen Gebrauch geschlossen werden können, wobei jeder direkte Verkauf an Verbraucher ausgeschlossen ist.

• **1.3** Abweichungen oder Änderungen dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen gelten nur, wenn sie vom Verkäufer ausdrücklich schriftlich akzeptiert werden und nur für die Verkäufe gelten, auf die sie sich beziehen. Daher wird jede Verfügung, die vom Käufer entgegen oder zusätzlich zu diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen eingeführt wird, als null und nichtig betrachtet.

2. GESTALTUNG UND VERTRAGSABSCHLUSS

• **2.1** Bestellung, die der Käufer dem Verkäufer übermittelt, muss die genaue Identifizierung des „Produktcodes“, der angeforderten Mengen, des Preises und aller anderen für den Abschluss des Kaufvertrags wesentlichen Elemente enthalten.

• **2.2** Die Bestellung des Käufers gilt als Vertragsangebot und ist nicht bindend, wenn sie nicht vom Verkäufer angenommen wird. Die Annahme kann vom Verkäufer nach unanfechtbarem Ermessen schriftlich (auch per E-Mail) oder mündlich erfolgen oder sich noch durch schlüssiges Handeln, beispielsweise durch Lieferung der Produkte an den Käufer, manifestieren. Bei Abweichungen zwischen der Bestellung und der Auftragsbestätigung gilt letztere als maßgeblich.

• **2.3** Der Käufer nimmt zur Kenntnis, dass sich der Verkäufer für bestimmte Produkte, die ausdrücklich in seinen Preislisten oder in anderen Unterlagen angegeben sind, das Recht vorbehält, Bestellungen unterhalb der festgelegten Mindestmengen oder -beträge von 80,00 € nicht anzunehmen.

• **2.4** Mit der Bestellung erklärt der Käufer, dass er alle ihm während des Kaufvorgangs zur Verfügung gestellten Informationen gelesen hat und diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen vollständig akzeptiert.

• **2.5** Eventuelle Vertreter und Vermittler verpflichten den Verkäufer in keiner Weise, und jede von diesen Vertretern und Vermittlern erhaltene Bestellung unterliegt der schriftlichen Auftragsbestätigung des Verkäufers.

3. PRODUKTE

• **3.1** Die in den Katalogen und Preislisten des Verkäufers enthaltenen Produktinformationen, die auf den Websites oder in ähnlichen Dokumenten enthalten sind, dienen nur als Bezug, da die fotografischen Bilder, die der Beschreibung jedes Produkts beigelegt sind, möglicherweise nicht perfekt die Merkmale darstellen und binden den Verkäufer nicht, wenn sie nicht ausdrücklich im Vertrag erwähnt werden. Mit dem Absenden seiner Bestellung erklärt der Käufer, sich der Eigenschaften der Produkte bewusst zu sein und sie für die beabsichtigte Verwendung als geeignet zu erachten. Insbesondere hat er bei der Lektüre der Kataloge zur Kenntnis genommen, dass die Produkte für den Wohnbereich bestimmt sind.

• **3.2** Der Käufer ist dafür verantwortlich, den Verkäufer über jede Änderung zu informieren, die ihm bekannt ist oder von der er bei der Ausübung seiner Tätigkeit Kenntnis erlangt hat, die die Art des Produkts und/oder die den Verwendungszweck des Produkts ändert.

• **3.3** Der Verkäufer behält sich das Recht vor, ein oder mehrere Produkte nach eigenem Ermessen und ohne vorherige Ankündigung von den Listen zu entfernen oder neue hinzuzufügen.

4. EIGENTUMSVORBEHALT

Ist ein Zahlungsaufschub bezogen auf die Lieferung vereinbart, so gilt, dass der Verkauf unter Eigentumsvorbehalt an den Produkten zugunsten des Verkäufers erfolgt und der Käufer daher erst mit vollständiger Zahlung des vereinbarten Gesamtpreises einschließlich der Nebenkosten das Eigentum erwirbt. Der Käufer übernimmt jedoch die Risiken ab dem Zeitpunkt der Lieferung gemäß Art. 1523 des italienischen BGBs.

5. PREISE

• **5.1** Die Verkaufspreise werden „Ex Works“ („ab Werk“) – Geschäftssitz des Verkäufers – ohne Mehrwertsteuer berechnet; alle weiteren Gebühren und Kosten (z. B. Transportkosten) sind ebenfalls ausgeschlossen.

• **5.2** Der Preis der Produkte beinhaltet die Standardverpackung; wenn die Produkte nach eigenem Ermessen des Verkäufers besondere Verpackungen erfordern, werden die entsprechenden zusätzlichen Kosten dem Produktpreis hinzugefügt.

• **5.3** Unbeschadet der vorstehenden Bestimmungen gemäß Punkt 5.1 behält sich der Verkäufer das Recht vor, den Preis der Produkte nach eigenem Ermessen und jederzeit nach angemessener Vorankündigung zu ändern, wenn sich die Kosten für Rohstoffe, Arbeitskräfte und/oder andere Kostenkomponenten im Zusammenhang mit dem von ihm durchgeführten Produktionszyklus ändern.

• **5.4** Bis zur Lieferung der Ware behält sich der Verkäufer das Recht vor, einseitig von diesem Vertrag zurückzutreten und somit die Bestellung nicht auszuführen, wenn die Lieferung aufgrund außergewöhnlicher und unvorhersehbarer Ereignisse, wie z. B. eines erheblichen Preisanstiegs der vermarkteten Produkte, der durch den Anstieg der Rohstoffkosten und/oder der Transport- und/oder Einfuhrkosten oder anderer Situationen verursacht wird, übermäßig aufwendig geworden ist.

Fluidra wird den Kunden unverzüglich über die Ausübung des Rücktritts und die Gründe, die dazu geführt haben, informieren und alle für die Lieferung bereits eingezogenen Beträge zurückerstatten. Der Kunde erkennt mit der Annahme dieser Bestellung an, dass er diese Klausel, die integraler Bestandteil der Allgemeinen Geschäftsbedingungen ist, kennt und vorbehaltlos akzeptiert, und verzichtet ab sofort auf alle Ansprüche wirtschaftlicher Art und ebenso auf alle Ansprüche und/oder Schadensersatzklagen gegen Fluidra, die prüfen, ob dem Kunden eine neue Bestellung vorgelegt werden soll, die den veränderten wirtschaftlichen und vertraglichen Bedingungen im Allgemeinen Rechnung trägt.

6. ZAHLUNGSBEDINGUNGEN

• **6.1** Im Falle eines Vertragsabschlusses mit Zahlungsmodalitäten, die verzögert oder von den üblichen abweichen, werden diese jeweils in der Auftragsbestätigung angegeben, die der Verkäufer dem Käufer schriftlich zusendet.

• **6.2** Zahlungen, die per Banküberweisung beim Verkäufer eingehen, dürfen diese nur von Girokonten getätigt werden, die auf den Empfänger der Rechnung bei der vom Verkäufer angegebenen Bank lauten.

• **6.3** Es versteht sich, dass etwaige Reklamationen oder Streitigkeiten den Käufer nicht dazu berechtigen, Zahlungen für die bearbeiteten Produkte oder noch weniger für andere Lieferungen auszusetzen oder zu verzögern.

• **6.4** Im Falle der vollständigen oder teilweisen Nichtzahlung des Verkaufspreises zu einem der festgelegten Fristen werden dem Käufer ohne Verzug automatisch die Verzugszinsen gemäß italienischem gesetzestretendendem Dekret Nr. 231 vom 09. Oktober 2002 und nachfolgende Änderungen bis zum Datum der tatsächlichen Zahlung berechnet, unbeschadet etwaiger anderer Rechtsbehelfe zugunsten des Verkäufers gemäß diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen und/oder dem Gesetz.

• **6.5** Die Nichtzahlung oder teilweise Zahlung, auch nur einer einzigen Rechnung, durch den Käufer, gibt dem Verkäufer das Recht, die Annahme neuer Bestellungen von diesem und/oder die Ausführung von Bestellungen zu verweigern. Wenn die Nichtzahlung oder Teilzahlung über einen Zeitraum von 30 (dreißig) Tagen ab der festgelegten Frist andauert, ist der Verkäufer berechtigt, den Kaufvertrag unverzüglich aufzulösen, unbeschadet des Rechts auf Schadensersatz, einschließlich Erstattung der damit verbundenen Rechtskosten für die Eintreibung der Forderungen, auch außergerichtlich.

• **6.6** Die vom Käufer bei Unterzeichnung der Auftragsbestätigung geleisteten Anzahlungen werden auf den Gesamtverkaufspreis angerechnet. Im Falle der Nichtausführung derselben aus Gründen, die nicht vom Käufer zu vertreten sind, wird die Anzahlung an denselben zurückerstattet. Wird der Verkauf dagegen aus Gründen, die der Käufer zu vertreten hat, nicht ausgeführt, wird die Anzahlung vom Verkäufer als Strafe einbehalten, vorbehaltlich des Ersatzes eines höheren Schadens, ohne weitere Kosten. Die Parteien vereinbaren ausdrücklich, dass die Anzahlung in jedem Fall unverzinslich ist.

7. LIEFERUNG DER PRODUKTE

• **7.1** Die Kosten und Frachtkosten gehen zu Lasten des Käufers, sofern zwischen den Parteien nichts anderes schriftlich in der Auftragsbestätigung vereinbart wurde. Der Verkauf versteht sich auch bei Lieferung per Nachnahme ab Werk; sofern nichts anderes schriftlich vereinbart wurde.

• **7.2** Transportrisiko der Ware liegt beim Käufer, auch wenn sie frei Haus verkauft wird, und die Transportkosten gehen, sofern nicht anders vereinbart, gemäß Art. 1510 des italienischen BGBs zu Lasten des Käufers.

• **7.3** Die vom Verkäufer in der Auftragsbestätigung angegebenen oder zwischen den Parteien vereinbarten Lieferfristen werden zugunsten des Verkäufers festgelegt sind unverbindlich, so dass Verzögerungen keinen Anspruch auf Entschädigung oder Stornierung der Bestellung durch den Käufer begründen können. Der Verkäufer behält sich Teillieferungen vor, wenn und soweit einzelne Teile der Ware versandt werden.

• **7.4** Die vorgenannten Lieferfristen gelten in jedem Fall durch das Auftreten von höherer Gewalt (für die auf Art. 11 dieses Vertrages verwiesen wird) oder durch Handlungen oder Unterlassungen des Käufers nicht.

• **7.5** Der vom Käufer angegebene Lieferort ist die einzige Referenz, auf die der Verkäufer bei der Lieferung der Produkte Bezug nehmen muss. Der Käufer stellt den Verkäufer von jeglicher Haftung im Falle einer unterlassenen oder verspäteten Lieferung aufgrund falscher Angaben des Lieferorts frei.

• **7.6** Wenn die Lieferung aus Gründen oder Tatsachen, die nicht vom Verkäufer abhängen, sondern dem Käufer zuzurechnen sind, nicht erfolgen kann, gilt der Verkauf als in jeder Hinsicht (einschließlich des Inkrafttretens der Zahlungsfristen und der Ausstellung der Rechnung) mit einer einfachen Benachrichtigung der Bezugsbereitschaft der Ware durchgeführt.

• **7.7** Im Falle der Rücknahme von Chemikalien durch den Käufer mit eigenen Mitteln verpflichtet er sich zur Einhaltung der ADR-Vorschriften und aller anderen einschlägigen gesetzlichen Bestimmungen und bestätigt ab sofort, dass er in der Lage ist, die gesetzlich vorgeschriebenen Anforderungen vollständig zu erfüllen und den Verkäufer von jeglicher Haftung in dieser Hinsicht freizustellen.

8. KONTROLLE DER WARE UND REKLAMATIONEN BEI LIEFERUNG

Der Käufer ist verpflichtet, die gelieferten Produkte sofort nach Erhalt sorgfältig zu prüfen und betrachtet daher das Entladen der Ware als den Zeitpunkt der Überprüfung der Produkte selbst. Allfällige Feststellungen sind unter Ausschluss von

Ausnahmen auf dem Beförderungspapier oder der Begleitrechnung zu notieren. Gleichzeitig sind die mangelhaften Teile mit Transport- und Versicherungskosten zu Lasten des Käufers zurückzusenden. Die Versäumung der rechtzeitigen Mängelrüge und Rücksendung des mangelhaften Teils hat zur Folge, dass der Käufer jegliche Ansprüche zur Geltendmachung der vorgenannten Mängel verliert.

9. GARANTIE

• **9.1** Der Verkäufer garantiert, dass die verkauften Produkte die wesentlichen Eigenschaften für die Verwendung haben, für die sie gemäß den technischen Spezifikationen des Produkts und der Auftragsbestätigung bestimmt sind, und dass sie dem italienischen Recht sowie den geltenden EU-Vorschriften entsprechen.

• **9.2** Der Verkäufer haftet für alle Mängel, die infolge einer normalen Verwendung des Produkts auftreten und ausschließlich auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind.

• **9.3** Die Garantie auf die Produkte des Verkäufers ist immer ab Werk (Cremona) zu verstehen und deckt in keinem Fall die Kosten für die Reparatur und Wiederherstellung der Ware, unabhängig davon, wo diese installiert und/oder verwendet wird, die vom Käufer zu tragen sind.

• **9.4** Die Garantie gilt ausschließlich zugunsten des Käufers und kann nicht auf nachfolgende Käufer der Produkte oder auf Dritte im Allgemeinen ausgedehnt werden.

• **9.5** Für die Gültigkeit der vom Verkäufer gewährten Garantie muss der Käufer, um die für die Produkte geltenden gemeinschaftlichen und/oder einzelstaatlichen Vorschriften einzuhalten, während der gesamten Nutzungsdauer der Produkte die Anweisungen in den vom Verkäufer zur Verfügung gestellten Betriebs- und Wartungsanleitungen strikt einhalten und eine angemessene Schulung seines Personals oder eines vom Käufer beauftragten Dritten gewährleisten, damit dieses Personal die Installations-, Montage-, Demontage- und Reparaturarbeiten der Produkte so durchführt, dass keine Schäden an Sachwerten und/oder Personen verursacht werden und in Übereinstimmung mit den gemeinschaftlichen Vorschriften und den möglicherweise detaillierteren Bestimmungen arbeitet, die in dem Zustand vorhanden sind, in dem die Produkte in Betrieb genommen werden.

• **9.6** Die Verwendung von originalen Teilen und/oder Zubehör von Piscine Laghetto, die nicht vom Verkäufer geliefert und/oder nicht vom Verkäufer ausdrücklich genehmigt wurden, durch den Käufer, in Ergänzung oder während der Verwendung der Pool-Kits und/oder anderer Produkte, die in den Katalogen und Preislisten des Verkäufers enthalten sind, kann die bereitgestellte Garantie vollständig einschränken oder ausschließen. Dies gilt insbesondere für Zubehör und Produkte für die Wasseraufbereitung sowie für die Abdeckung und Aufbewahrung der Produkte von Piscine Laghetto.

• **9.7** Die Garantie gilt nicht, wenn der Käufer mit Zahlungen nicht auf dem Laufenden ist, wenn er die Produkte nicht in voller Übereinstimmung mit den Anweisungen in der Gebrauchs- und Wartungsanleitung des Produkts installiert hat, wenn er Änderungen vorgenommen oder wenn er sie manipuliert oder beschädigt hat oder sie für andere Zwecke als ihren normalen Verwendungszweck verwendet hat, sowie in allen Fällen von Schäden oder Fehlfunktionen, die auf Verschulden oder Fahrlässigkeit des Käufers, seiner Mitarbeiter und Hilfspersonen oder Dritter im Allgemeinen zurückzuführen sind, einschließlich der fehlerhaften Installation oder Wartung. In jedem Fall verpflichtet sich der Käufer, den Verkäufer gegenüber Schadensersatzansprüchen und/oder Verwaltungsanktionen schadlos und klaglos zu halten, wenn letztere aus der Verletzung der ihm gemäß diesem Artikel obliegenden Pflichten durch den Käufer herrühren.

• **9.8** Die Garantie des Verkäufers deckt keine Schäden ab, die durch Verschleißteile verursacht werden. Die Garantie des Verkäufers deckt auch keine Schäden aufgrund unsachgemäßer Lagerung im Falle von Produkten ab, die ganz oder teilweise vom Käufer vor der Installation, Verwendung oder einem eventuellen Weiterverkauf an den Endkäufer gehalten werden.

• **9.9** Die Garantie des Verkäufers deckt keine Schäden an den Produkten ab, die durch Frost oder unsachgemäße Verwendung von Chemikalien oder durch die Verwendung von Chemikalien entstehen, die nicht von Fluidra oder anderen Lieferanten stammen, die nicht vom Käufer mitgeteilt und nicht vom Verkäufer ausdrücklich genehmigt wurden.

• **9.10** Garantie des Verkäufers deckt niemals die Kosten ab, die sich aus der Entleerung, Befüllung und chemischen Behandlung des in den Produkten enthaltenen Wassers ergeben.

• **9.11** Unbeschadet der Bestimmungen von Art. 8 dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen (Reklamationen bei Lieferung) ist der Käufer verpflichtet, dem Verkäufer innerhalb von 8 (acht) Tagen nach Feststellung des Vorhandenseins von Mängeln des Produkts schriftlich anzuzeigen.

• **9.12** Diese Reklamation muss per Einschreiben mit Rückschein oder per zertifizierter E-Mail (Pec) oder per E-Mail an die für die Bearbeitung der Reklamationen des Käufers zuständige E-Mail-Adresse des Kundendienstes erfolgen. Jede Mängelrüge muss den festgestellten Mangel und die Produkte, auf die er sich bezieht, genau bezeichnen. Jede andere Form der Reklamation ist ausgeschlossen, auch telefonisch oder durch Agenten und/oder Vertreter, d. h. sofern sie nicht in schriftlicher Form erfolgt.

• **9.13** In Ermangelung einer fristgerechten Anzeige, wie oben angeführt, verwirkt der Käufer alle Rechte und Handlungen, um die Garantie des Verkäufers gemäß diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen und/oder dem Gesetz geltend zu machen.

• **9.14** Das defekte Material muss nach vorheriger Genehmigung vom Käufer an den Sitz des Verkäufers geliefert werden, der zur Durchführung des erforderlichen Prüfverfahrens dem Rückgabevorgang eine Identifikationscode zuweist. Der Käufer muss unter Androhung der Ablehnung der Rücksendung in seinen Transport- und Lieferdokumenten den vom Verkäufer vorgegebenen Identifikationscode angeben, einschließlich der Identifikationsdaten des Transportdokuments (Beförderungsschein), der Belastungsrechnung fristgerecht ausgestellt durch den Verkäufer, auf den sich die zurückgegebenen Teile beziehen, zusammen mit einer schriftlichen Beschreibung des festgestellten Mangels. Alle Produkte, die zur Reparatur oder zum Austausch des Produkts im Rahmen der Garantie eingesandt werden, müssen den Verkäufer mit vom Käufer bezahltem Transport erreichen und müssen in einer geeigneten

Verpackung mit dem Materialrücksendeformular mit dem gut sichtbaren Rücksendeidentifikationscode an die von Fluidra angegebene Adresse gesendet werden. Material, das ohne vorherige Genehmigung des Verkäufers und/oder mit nicht vorausbezahltem Transport gesendet wird, wird nicht abgeholt/angenommen. Mangelhafte Teile werden nach Ersatz Eigentum des Verkäufers.

• **9.15** Wenn die Kontrolle am Sitz des Verkäufers das Vorliegen des gemeldeten Mangels nachweist, kann der Verkäufer nach eigenem Ermessen das defekte Produkt ersetzen oder alternativ reparieren und/oder fachgerecht wiederherstellen.

• **9.16** In jedem Fall sind neben den Kosten für den Transport des Materials zum Sitz des Verkäufers auch die Kosten für die Reise des mit der Reparatur beauftragten Personals ausgeschlossen.

• **9.17** Jegliche Haftung des Verkäufers, vertraglich und/oder außervertraglich, für direkte oder indirekte Schäden, die sich aus den gelieferten Produkten ergeben, ist ausdrücklich ausgeschlossen, mit Ausnahme von Fällen von Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit.

• **9.18** Ebenfalls ausdrücklich ausgeschlossen ist das Recht des Käufers, Zahlungen im Falle von Reklamationen auszusetzen oder zu verzögern sowie selbstständig Preisnachlässe und/oder Ausgleichszahlungen zwischen dem vom Käufer als Preis der Produkte geschuldeten Beträgen und Summen vorzunehmen, die ihm nach Ansicht des Käufers aus jeglichem Grund zustehen.

• **9.19** In Bezug auf Inhalt, Betrieb, Dauer und Einschränkungen der Garantiebedingungen für Produkte von Piscine Laghetto wird, sofern nicht anders vorgesehen, auf das folgende Kapitel verwiesen, das sich ausdrücklich mit diesem Thema befasst.

10. INSTALLATION

Der Produktinstallationservice ist ausgeschlossen, sofern nicht ausdrücklich schriftlich etwas anderes vereinbart und vom Verkäufer akzeptiert wurde. Wenn die Waren in einem Installationskit geliefert werden, muss der Käufer selbstständig mit der Installation der Produkte fortfahren und dabei die Regeln und/oder Anweisungen, die in den entsprechenden Handbüchern des Verkäufers angegeben sind, und/oder auf der Grundlage der Erkenntnisse aus den von seinen Mitarbeitern am Sitz des Verkäufers durchgeführten technischen Schulungen und anschließender Ausstellung einer offiziellen Teilnahmebescheinigung. Fluidra ist in keinem Fall verantwortlich für Installationen, die unter Nichtbeachtung der in ihren Bedienungsanleitungen enthaltenen Regeln und/oder Anweisungen durchgeführt wurden, und in jedem Fall für jeglichen unsachgemäßen Betrieb, der nicht direkt von ihr selbst und/oder von seinen besonderen Beauftragten durchgeführt wurden.

11. HÖHERE GEWALT

• **11.1** In jedem Fall haftet der Verkäufer gegenüber dem Käufer nicht für die Nichterfüllung einer Klausel dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen und/oder des Kaufvertrags, wenn die Erfüllung aufgrund unvorhersehbarer Ereignisse unmöglich oder übermäßig kostspielig wird. Diese Ereignisse beinhalten, sind aber nicht beschränkt auf: Brände, Überschwemmungen, Erdbeben, Explosionen, Unfälle, Kriege, Unruhen, Aufstände, Sabotage, Epidemien, Quarantänebeschränkungen, Pandemien, Unterbrechungen der Leistungserbringung, Stromausfälle, Hackerangriffe, Streiks, Arbeitskräftemangel, Transportblockaden, Energiemangel, Rohstoffmangel oder Mangel an Maschinen für die Herstellung der Produkte, Naturereignisse und Handlungen von Behörden, einschließlich ausländischer.

• **11.2** Der Verkäufer haftet gegenüber dem Käufer nicht, außer im Falle von Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit, für Störungen oder Fehlfunktionen im Zusammenhang mit der Nutzung des Internets außerhalb seiner Kontrolle oder der seiner Unterpelieferanten.

• **11.3** Wenn ein Grund höherer Gewalt die Lieferung der Produkte an den Käufer oder die Erfüllung einer anderen Verpflichtung des Verkäufers für einen Zeitraum von mehr als sechs (6) aufeinanderfolgenden Monaten verhindert oder verzögert, ist der Verkäufer berechtigt, den Kaufvertrag ohne jegliche Haftung gegenüber dem Käufer zu kündigen, unbeschadet der gesetzlichen Bestimmungen der Art. 1463 ff. und Art. 1467 ff. des italienischen BGBs.

12. ANNAHME UND BEDINGUNGEN

• **12.1** Bestellungen werden nur angenommen, wenn sie schriftlich eingehen und/oder per Fax oder E-Mail gesendet werden.

• **12.2** Die Bestellung bestätigt die Annahme der vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen, die vom Käufer bestätigt wurden, der auf seine eventuellen eigenen Allgemeinen Geschäftsbedingungen verzichtet, die einzeln oder als Ganzes betrachtet werden.

13. MARKENZEICHEN DER PRODUKTE

• **13.1** Der Käufer verpflichtet sich, die auf den Produkten angebrachten Marken und anderen Unterscheidungs- oder Identifikationszeichen nicht zu löschen oder zu entfernen.

• **13.2** Es besteht Einvernehmen darüber, dass weder durch diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen noch durch einzelne Kaufverträge dem Käufer irgendwelche Rechte (Lizenzrechte oder anderweitige) an den Markenzeichen des Verkäufers eingeräumt werden. Jegliche Verwendung der Markenzeichen des Verkäufers durch den Käufer gilt als verboten, es sei denn, der Verkäufer hat dies zuvor schriftlich genehmigt.

• **13.3** Alle Inhalte dieses Dokuments, einschließlich Texte, Grafiken, Layout, Fotos, Videos und audiovisuelles Material, sind Eigentum der Fluidra Commerciale Italia S.p.A., sofern nicht anders angegeben, und dürfen in keiner Weise ohne vorherige schriftliche Genehmigung der jeweiligen Eigentümer von Dritten reproduziert, veröffentlicht, vermarktet, verteilt, übertragen und anderweitig verwendet werden. Die Marken, Logos und Bezeichnungen der Fluidra Commerciale Italia S.p.A., ihrer Partner und/oder Dritter gehören ihren jeweiligen Eigentümern und sind durch die geltenden Vorschriften in Bezug auf Urheberrecht, Patente und geistiges Eigentum geschützt. Jeder Verstoß wird laut Gesetz verfolgt.

14. AUFLÖSUNG DES VERTRAGS

• **14.1** Der Verkäufer hat das Recht, die Ausführung und Annahme von Bestellungen, die auf der Grundlage dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen aufgegeben wurden, zu verweigern, zusätzlich zu den in diesen Bedingungen und in den geltenden Rechtsvorschriften ausdrücklich vorgesehenen Fällen, wenn sich die

wirtschaftlichen Bedingungen des Käufers ändern, was seine Fähigkeit beeinträchtigt, seine Verpflichtungen zu erfüllen, oder wenn der Käufer beispielsweise sich in Liquidation befindet oder Konkurs oder anderen Insolvenzverfahren unterliegt.

• **14.2** In diesem Fall hat der Verkäufer das Recht, die vollständige Zahlung in einer einzigen Lösung des vom Käufer noch geschuldeten Betrags zu verlangen, soweit dies gesetzlich zulässig ist.

15. GEWERBLICHE UND GEISTIGE EIGENTUMSRECHTE

Der Verkäufer ist und bleibt ausschließlicher Eigentümer aller gewerblichen und geistigen Eigentumsrechte an den gelieferten Produkten, einschließlich ihrer Einzelteile und der gelieferten Dokumentation.

16. EIGENGESETZLICHKEIT

Wenn eine Klausel dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen als ungültig oder unwirksam erachtet wird, beeinträchtigt diese Ungültigkeit oder Unwirksamkeit nicht die Gültigkeit der anderen Klauseln, die weiterhin ihre volle Wirkung behalten.

17. ANWENDBARES RECHT

Gemäß der Verordnung (EG) Nr. 593/1998 unterliegen diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen sowie die Verpflichtungen, die sich aus dem Kaufvertrag und/oder einem anderen damit verbundenen Vertrag zwischen dem Verkäufer und dem Käufer ergeben, den Gesetzen des Wohnsitzlandes des Verkäufers und damit dem italienischen Recht.

18. INCOTERMS® 2010

Die Verwendung des Begriffs „ab Werk“ (Ex Works) in diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen sowie alle anderen zwischen dem Verkäufer und dem Käufer vereinbarten Lieferbedingungen werden gemäß den INCOTERMS® 2010 der Internationalen Handelskammer (ICC), die am Tag des Abschlusses des Kaufvertrags in Kraft sind.

19. SOLVE ET REPETE

Durch ausdrückliche Vereinbarung zwischen den Parteien kann eine vom Käufer vorgebrachte Streitigkeit weder dessen Verpflichtung zur Zahlung der fälligen Beträge zu den festgelegten Fristen noch die anderen vertraglich übernommenen Verpflichtungen aufschieben.

20. VERKAUF ÜBER PLATTFORMEN VON DRITTANBIETERN

In Bezug auf einige Produktkategorien behält sich Fluidra das Recht vor, den Weiterverkauf auf Verkaufsplattformen Dritter zu untersagen.

21. VERTRAULICHKEIT UND DATENSCHUTZ - DATENSCHUTZERKLÄRUNG

Der Käufer ist verpflichtet, die vertraulichen Informationen, die er von der Gesellschaft oder ihren Vertretern erhalten hat, nicht offenzulegen, und verpflichtet sich, deren Offenlegung zu verhindern und in sie Übereinstimmung mit den zu diesem Zweck streng vereinbarten Zwecken zu verwenden.

Wir informieren Sie, dass Ihre personenbezogenen Daten nach den Grundsätzen der Korrektheit, Rechtmäßigkeit und Transparenz unter vollständiger Achtung Ihres Rechts auf Vertraulichkeit verarbeitet werden. Der Datenverantwortliche für die durchgeführte Verarbeitung ist FLUIDRA COMMERCIALE ITALIA S.P.A. mit Sitz in BEDIZZOLE (BS), VIA TRE BOCCHE 7/G.

Gemäß Art. 13 der Verordnung (EU) Nr. 2016/679 und spätere Änderungen (Schutz von Personen und anderen Subjekten in Bezug auf die Verarbeitung personenbezogener Daten), teilen wir Ihnen mit, dass die Erhebung und Verarbeitung der bereitgestellten Daten für die folgenden Zwecke erfolgt: a) Zwecke im Zusammenhang mit der Erfüllung von Verpflichtungen, die durch Gesetze, Verordnungen und Gemeinschaftsvorschriften sowie durch Bestimmungen von Behörden festgelegt und gesetzlich legitimiert sind, und b) funktionale Zwecke für die Verwaltung des Kaufs von Produkten.

Die Rechtsgrundlage für die Verarbeitung ist die Erfüllung der Verpflichtungen aus dem Kaufvertrag für die von Fluidra oder den Unternehmen der Fluidra-Gruppe vermarkten Produkte. Die Weigerung, Ihre Daten zur Verfügung zu stellen, kann dazu führen, dass die Beziehung nicht hergestellt und der Vertrag nicht ausgeführt werden kann.

Ihre Daten werden nicht an Dritte weitergegeben, verkauft, vermietet oder anderweitig zur Verfügung gestellt, mit Ausnahme von Dienstleistern, die bestimmte Aktivitäten im Auftrag von Fluidra ausführen, aber in keinem Fall werden sie die Daten für ihre eigenen Zwecke verarbeiten. Die angeforderte Einwilligung betrifft daher auch die von diesen Personen durchgeführte Verarbeitung. Die Verarbeitung für die oben genannten Zwecke erfolgt nur mit den unbedingt erforderlichen Methoden und Verfahren. Einige dieser Anbieter können sich wie unten angeben außerhalb der Europäischen Union befinden.

FLUIDRA COMMERCIALE ITALIA S.P.A. verfügt als Unternehmen mit internationaler Dimension über internationale Lieferanten, die ihre Dienstleistungen außerhalb der Europäischen Union erbringen können, so dass es möglich ist, dass Ihre Daten außerhalb der Europäischen Union oder des Europäischen Wirtschaftsraums verarbeitet werden können.

In jedem Fall verpflichtet sich Fluidra sicherzustellen, dass diese Datenverarbeitung immer durch geeignete Garantien geschützt ist, einschließlich:

- Von der EU genehmigte Standardklauseln: Es handelt sich um Verträge, die durch europäische Vorschriften genehmigt wurden und ausreichende Garantien bieten, um sicherzustellen, dass die Verarbeitung den Anforderungen der europäischen Datenschutzverordnung entspricht.

- Zertifizierungen durch Dritte: Zum Beispiel das „Privacy Shield“, ein Rahmenabkommen zwischen der EU und den USA, das einen standardisierten Rahmen für die Verarbeitung von Daten gemäß den Anforderungen der europäischen Datenschutzverordnung festlegt.

Alle von Ihnen angegebenen Daten werden so lange verarbeitet, wie es für die Abwicklung des Kaufs erforderlich ist.

Nach Ablauf der in diesem Abschnitt genannten Frist wird Fluidra Ihre Daten in ordnungsgemäß anonymisierter Form für statistische oder Marktforschungszwecke aufbewahren, sofern dies möglich ist, oder ordnungsgemäß sperren, um den gesetzlichen Verpflichtungen des Unternehmens nachzukommen.

Sie können Ihre Einwilligung zu einer der oben genannten Verarbeitungen

jederzeit widerrufen.

Sie können auch jederzeit gemäß den Artikeln 15 bis 22 der Verordnung (EU) Nr. 2016/679 das Recht auf Zugang, Berichtigung, Löschung, Widerspruch, Einschränkung oder Übertragbarkeit von Daten sowie auf Widerruf der Einwilligung ausüben, indem Sie an die Adresse Fluidra, S.A., Avda. Francesc Macià 60, planta 20, 08028 Sabadell (Barcelona), mit dem Betreff „Persönliche Daten Allgemeine Verkaufsbedingungen“ oder an die E-Mail an dataprivacy@fluidra.com schreiben.

Wenn Sie Zweifel an der Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten oder andere Fragen in diesem Zusammenhang haben, wenden Sie sich bitte an unseren Datenschutzbeauftragten bei Avda. Francesc Macià 60, planta 20, 08028 Sabadell (Barcelona), durch Angabe im Betreff „Datenschutzbeauftragter“ oder durch Adressierung der Mitteilung an ihn; Sie können auch eine E-Mail an dataprivacy@fluidra.com senden.

Darüber hinaus können Sie eine Beschwerde bei der zuständigen Aufsichtsbehörde (Datenschutzbeauftragter) einreichen, wenn Sie der Ansicht sind, dass Fluidra Ihre Daten nicht in Übereinstimmung mit dieser Datenschutzerklärung oder anderen einschlägigen geltenden Rechtsvorschriften verarbeitet hat.

22. HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN

Das Unternehmen lehnt jede Haftung ab, die sich auf direkte und indirekte, besondere oder zufällige Schäden bezieht, die sich aus der Lieferung der Produkte und/oder in jedem Fall im Zusammenhang mit den Produkten selbst ergeben, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Produktionsausfälle, Gewinnverluste, Umsatzverluste, Verlust von Geschäftsmöglichkeiten, Verlust tatsächlicher oder erwarteter Gewinne, Schäden in Bezug auf Reputation oder Namen des Käufers. In jedem Fall ist die Gesamthaftung des Unternehmens, die sich aus der Lieferung aus irgendeinem Grund und jeglicher Art ergibt, auf den Wert der Lieferung des Produkts beschränkt, das zu der Reklamation geführt hat.

23. AKTIVE UND PASSIVE SANKTIONS- UND ANTIKORRUPTIONSPOLITIK

Das Unternehmen erklärt, dass es die geltenden Rechtsvorschriften über Sanktionsregelungen internationaler wirtschaftlicher Art, insbesondere in Bezug auf die von den Vereinigten Staaten, der Europäischen Union und den Vereinten Nationen verhängten Sanktionsregelungen, einhält und sich verpflichtet, dies auch in Zukunft zu tun. Zu diesem Zweck erklärt die Gesellschaft, dass sie der Sanktionspolitik der Fluidra-Gruppe unterliegt und dass die Mitarbeiter derselben verpflichtet sind, die Anweisungen der Gesellschaft in Bezug auf die Sanktionspolitik zu befolgen.

Infolgedessen kann das Unternehmen keine Transaktionen mit Ländern mit vollständigen Verboten („Territories with comprehensive sanctions“, wie in der Sanktionspolitik der Fluidra-Gruppe angegeben) durchführen und wird die in der Sanktionspolitik für die Durchführung von Transaktionen mit Ländern mit Beschränkungen („countries with selective sanctions & high-risk countries“) angegebenen verstärkten Sorgfaltskontrollen durchführen.

Als weitere Folge der Anwendung dieser Richtlinie behält sich das Unternehmen das Recht vor, Aufträge zur Lieferung von Materialien, Projekten, Dienstleistungen usw. abzulehnen, die seiner Meinung nach zu einem Verstoß gegen diese Richtlinie führen könnten.

Ebenso und in Anwendung des Null-Toleranz-Prinzips in Bezug auf aktive und passive Korruption toleriert das Unternehmen nicht den Aufbau oder die Aufrechterhaltung jeglicher Art von Beziehungen, intern oder mit Dritten, sei es privat oder öffentlich-rechtlich, die zu einem Verstoß gegen die oben genannten Regeln führen könnten. Darüber hinaus werden bei Vorliegen von strengeren oder restriktiveren lokalen Vorschriften als denen, die für das Unternehmen gelten, auf lokaler Ebene die restriktiveren Vorschriften angewendet.

24. SANKTIONSKLAUSEL

Der Käufer verpflichtet sich zur Einhaltung aller auf seine Aktivität anwendbaren Gesetze über Wirtschafts- oder Handelsembargos und Sanktionsgesetze („Sanktionsbestimmungen“). Der Käufer erklärt, dass er keine gelistete Person ist und sich auch nicht im Besitz oder unter der Kontrolle einer gelisteten Person gemäß den Sanktionsbestimmungen der USA, der Europäischen Union und der Vereinten Nationen befindet. Darüber hinaus verpflichtet sich der Käufer, davon abzugehen, die vom Unternehmen oder einem seiner verbundenen Unternehmen verkauften bzw. erbrachten Produkte und/oder Dienstleistungen weder direkt noch indirekt in die Gebiete Kuba, Iran, Krim (Region der Ukraine), Nordkorea und Syrien zu verkaufen, die Gegenstand oder Ziel von Wirtschaftssanktionen der USA (OFAC), der Europäischen Union, der Vereinten Nationen oder anderer zuständiger Gerichtsbarkeiten sind, noch an Kunden mit Sitz in diesen Gebieten. Ebenso gibt es bestimmte Produkte des Unternehmens, deren Verkauf oder Export nach Russland (und eventuell andere Länder) von der Europäischen Union und den USA beschränkt wurde („Beschränkte Produkte“). Der Käufer verpflichtet sich davon abzugehen, direkt oder indirekt beschränkte Produkte (wie jeweils zutreffend) an natürliche oder juristische Personen, Organisationen oder Einrichtungen in Russland oder zu deren Verwendung in Russland oder einem anderen Land, in dem der Export der betreffenden Produkte/ Dienstleistungen entsprechend den jeweils geltenden Sanktionsbestimmungen beschränkt sein könnte, zu verkaufen, zu liefern, weiterzugeben oder zu exportieren. Das Unternehmen hat das Recht, (i) jederzeit Informationen und Dokumente vom Käufer anzufordern, um die wirksame Erfüllung der in dieser Klausel festgelegten Verpflichtungen zu überprüfen; (ii) seine Geschäftsbeziehung mit dem Käufer infolge eines Verstoßes gegen die in dieser Klausel festgelegten Verpflichtungen durch den Käufer zu beenden oder auszusetzen; und (iii) Schadensersatz zu fordern für Verluste und Schäden, die als Folge des Verstoßes durch den Käufer entstehen.

25. GERICHTSBARKEIT UND GERICHTSSTAND

Für alle Streitigkeiten, die sich aus diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen und den auf ihrer Grundlage abgeschlossenen Kaufverträgen ergeben, ist die ausschließliche Gerichtsbarkeit die italienische und die Zuständigkeit liegt ausschließlich beim Gericht von Brescia.

GARANTIEBEDINGUNGEN

Jeder Pool von Laghetto wird aus ausgewählten Materialien und nach bestimmten Qualitätsverfahren hergestellt.

Für jeden Pool von Laghetto gilt eine Garantie von 24 Monaten.

In Bezug auf zusätzliche Garantien kann der Endbenutzer nach Registrierung innerhalb von 30 (dreißig) Tagen ab Lieferdatum über das entsprechende Formular auf der Website www.piscinelaghetto.com die folgenden zusätzlichen Garantien verlangen, indem er die erforderlichen Unterlagen (Rechnung oder Verkaufsdokument und gegebenenfalls die Seriennummer des Produkts) vorlegt:

Die „Folie“ und die „Metallstruktur“ des Pools des Modells „Classic“ können mit einer Garantie von 3 Jahren (drei) abgedeckt werden.

Die „Folie“ und die „Metallstruktur“ der Pools Modell „Pop!“, „Dolcevita“, „Playa“, „Divina“, „City“, „Ninfea“ / „Ninfea Thiny“ können für die Dauer von 5 (fünf) Jahren, die im Rahmen dieser Garantie ersetzt oder repariert werden, durch eine Garantie abgedeckt werden, die die Garantiezeit des Originalprodukts nicht verlängert, sondern eine eigene Garantie hat.

In jedem Fall gilt die Garantie nur im Falle einer ordnungsgemäßen und korrekten Verwendung der Pools, Produkte und Komponenten und unter der Bedingung, dass diese von qualifiziertem, spezialisiertem und von Fluidra zertifiziertem Personal installiert werden.

Die Garantie erstreckt sich nicht auf vom Hersteller nicht ausdrücklich vorgesehene Verwendungen des Produkts.

Die Garantie gilt „ab Werk“ und deckt für den Zeitraum von 24 Monaten oder für die oben gewährte längere Garantiezeit die Kosten für Material und Arbeit ab, die für die Reparatur und/oder Wiederherstellung des Produkts erforderlich sind, die am Sitz in Vescovato (CR) in der Ex S.s. Padana Inferiore, 11/C ausgeführt werden.

Nach unanfechtbarem Ermessen von Fluidra wird das Produkt durch ein anderes mit identischen oder ähnlichen Eigenschaften ersetzt, wenn die Reparatur oder Wiederherstellung nicht möglich oder unwirtschaftlich ist.

Alle Kosten, die Fluidra im Zusammenhang mit der Reparatur und/oder Wiederherstellung des Produkts außerhalb der gesetzlichen Garantiezeit entstehen, gehen immer zu Lasten des Kunden.

Nach Ablauf der Garantiezeit gehen die Kosten für Reparaturen und alle damit verbundenen Kosten (z.B. Versandkosten) vollständig zu Lasten des Käufers.

Nach Ablauf der Garantiezeit wird die Verfügbarkeit von Materialien und Ersatzteilen, die möglicherweise defekt sind, nicht garantiert.

Eine diesbezügliche Haftung des Herstellers und/oder Verkäufers kann nicht übernommen werden.

Die oben gewährte Garantie beginnt mit dem Datum der Lieferung des Produkts an den Endkunden und gilt für den in dieser Preisliste angegebenen Zeitraum (24 Monate) oder 3 Jahre oder 5 Jahre, sofern der Endkunde im Besitz des Steuerbelegs ist, der den Kauf belegt, und der Antrag auf Garantieverlängerung innerhalb von 30 (dreißig) Tagen ab dem Kaufdatum des Produkts gestellt wird.

Jegliche Schäden, die an den Produkten durch Frost oder unsachgemäße Verwendung chemischer Produkte, die Verwendung von anderen chemischen Produkten als von Fluidra, d. h. von anderen Herstellern, die nicht von Fluidra mitgeteilt und ausdrücklich genehmigt wurden, verursacht wurden, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Ebenfalls von den Garantiebedingungen ausgenommen sind Mängel und Fehlfunktionen, die auf eine falsche Verwendung des Produkts zurückzuführen sind.

Kosten für das Entleeren, Füllen und die chemische Behandlung des Wassers werden in keinem Fall von der Garantie abgedeckt und können daher nicht Fluidra angelastet werden. Andere Ausschlussbedingungen sind ausdrücklich in dem dem Produkt beiliegenden spezifischen Garantiezertifikat und in den allgemeinen Geschäftsbedingungen von Fluidra angegeben.

Damit diese Garantie wirksam ist, muss der Käufer das Kauf- und Empfangsdatum des Produkts nachweisen. Darüber hinaus muss der Käufer die Anweisungen des Verkäufers in der Dokumentation, die dem Produkt beiliegt, gegebenenfalls in Abhängigkeit von der Produktpalette und dem Modell des Produkts genau befolgen.

Ersatzteile, die im Rahmen dieser Garantie ausgetauscht oder repariert werden, verlängern nicht die Garantiezeit des Originalprodukts, sondern verfügen über eine eigene Garantie.

PISCINE
LAGHETTO®

WICHTIG:

1 - Die Beckenfolie besteht aus einer Membran aus PVC-beschichtetem Polyestergewebe (Trevira), das in einem Stück zusammengefügt ist. Beim erstmaligen Befüllen und in den ersten Wochen der Anwendung kann es vor allem in den Ecken zu Tropfenbildung aus der Deckenfolie kommen. Es handelt sich um einen physiologischen Zustand, der die mechanische Festigkeit und Lebensdauer des Gewebes in keiner Weise beeinflusst und keinen Mangel darstellt. Daher stellt dies keine Grundlage für Ersatzforderungen im Rahmen der Garantie des Materials selbst dar. Es wird empfohlen, das Nässe trocknen zu lassen, ohne die Tropfen zu entfernen. Das Phänomen wird in kurzer Zeit verschwinden. Die Dauer des Phänomens kann je nach Installationsort, Außentemperatur und/oder Pool und der Verwendung geeigneter Behandlungsprodukte variieren.

2 - Unter besonderen Umgebungsbedingungen können auf der Folie widerstandsfähige Schimmelpilze entstehen. Diese haben keinen Einfluss auf die Lebensdauer oder Festigkeit des Materials, beeinträchtigen in keiner Weise seine Verwendung, stellen keinen Mangel dar und berechtigen daher nicht zu einem Anspruch auf Ersatz im Rahmen der Garantie.

3 - Die Beckenfolie kann im Laufe der Zeit aufgrund seiner Alterung, der längeren Sonneneinstrahlung und/oder des Wetters und der kontinuierlichen Verwendung von Behandlungs- und/oder Reinigungsmitteln Veränderungen in seiner ursprünglichen Farbe erfahren. Dieses Phänomen beeinträchtigt nicht die strukturelle Integrität des Produkts, beeinträchtigt in keiner Weise seine Verwendung und berechtigt daher nicht zu einem Anspruch auf Ersatz im Rahmen der Garantie.

4 - Die Oxidation von Metallteilen aufgrund fehlender oder unzureichender Wartung oder Wartung, die nicht in Übereinstimmung mit den Anweisungen der Produkte von Piscine Laghetto und/oder der von der Art des Produkts geforderten Sorgfalt durchgeführt wird, ist nicht als Mangel anzusehen, beeinträchtigt nicht die strukturelle Dichtheit des Produkts, beeinträchtigt in keiner Weise seine Verwendung und berechtigt daher nicht zu einem Anspruch auf Ersatz im Rahmen der Garantie.

5 - Alle Finish-Teile der Produkte (zum Beispiel: Paneele, Kanten, Gewebe) werden hauptsächlich von Hand hergestellt. In diesem Sinne sind einige Unvollkommenheiten in diesen Teilen als intrinsisches und akzeptiertes Merkmal des Produkts zu betrachten. Sie haben keinen Einfluss auf die Verwendung, für die das Produkt bestimmt ist. Sie sind nicht als Mängel zu betrachten, sie beeinträchtigen nicht die strukturelle Festigkeit des Produkts, sie beeinträchtigen in keiner Weise seine Verwendung und berechtigen daher nicht zu einem Anspruch auf Ersatz im Rahmen der Garantie.

6 - Die um 3- oder 5-Jahre erweiterte Garantie auf die Beckenfolie und die Metallstruktur gilt nicht, wenn auf dem Dolcevita-, Divina-, Pop- oder Classic-Produkt ein Salzelektrolyse-System installiert ist. In diesem Fall ist die Garantielaufzeit auf 2 Jahre begrenzt. Beim Produkten Playa führt die Installation eines Salzelektrolyse-Systems und/oder einer anderen Art von Filtrations-/Desinfektionsanlage, die sich von der ursprünglichen von Fluidra im Zuge des Produktkaufs gelieferten unterscheidet, automatisch zum Erlöschen der vom Hersteller gewährten Garantie.

7 - Die Garantie gilt nicht für Beckenränder jeglicher Art von Dolcevita-, Divina-, Pop- und Classic-Pools bei unsachgemäßer Verwendung, d. h. nicht in Übereinstimmung mit der mit dem Pool gelieferten Montage-, Gebrauchs- und/oder Wartungsanleitung.

Alle weiteren Einzelheiten zur Garantie (Gegenstand, Dauer, Ausschlüsse, Nichtanwendbarkeit, Verfall, Belastungen, Haftung für Schäden) sind in den ALLGEMEINEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN und im Einzelnen in den Zertifikaten

Piscine Laghetto, in der Installations- und Wartungsanleitung, die den Produkten beiliegt, enthalten.

WIR BEHALTEN UNS DAS RECHT VOR, DEN INHALT DIESES DOKUMENTS AUCH OHNE VORHERIGE ANKÜNDIGUNG GANZ ODER TEILWEISE ZU ÄNDERN.



ERWEITERTE GARANTIE

Um die in diesem Katalog beworbene Garantieverlängerung zu erhalten, muss das Produkt vom Endkunden innerhalb von 30 Tagen ab dem Datum der Lieferung des Pools auf der Website www.piscinelaghetto.com registriert werden, was durch eine offizielle Rechnung nachgewiesen werden muss.

PLAYA



STRUKTUR UND BECKENFOLIE
STRUCTURE AND LINER



ZUBEHÖRGARANTIE
ACCESSORIES

WARRANTY CONDITIONS

Each Laghetto pool is manufactured from selected materials and according to certain quality procedures.

Each Laghetto pool is covered by a 24-month guarantee.

As regards additional warranties, upon written request within 30 (thirty) days from the date of purchase/delivery and through the dedicated form on the website www.piscinelaghetto.com, the end user, providing the necessary documentation (invoice or purchase document and, where required, serial number of the Product) may request the following additional guarantees:

The "liner" and the "metal structure" of the "Classic" swimming pool model may be covered by a guarantee for the duration of 3 (three) years.

The "liner" and the "metal structure" of the "Pop!", "Dolcevita", "Playa", "Divina", "City", "Ninfea / Ninfea Thiny" swimming pools models, shall be covered by a guarantee for the duration of 5 (five) years.

In any case, the guarantee shall apply only in the event of proper and correct use of the pools, products and components and on the condition that they are installed by qualified, specialised and Fluidra-certified service personnel.

The warranty does not cover uses of the product not expressly intended by the manufacturer.

The warranty is 'ex-works' and covers, for the period of 24 months or for the longer warranty period as agreed upon above, the costs of the material and labour necessary for the repair and/or restoration of the product, which will be carried out at the premises in Vescovato (CR), ex.s.s. Padana Inferiore, 11/C, Italy. At Fluidra's unquestionable discretion, should repair or restoration not be possible or not be economic, the product shall be replaced with another product having identical or similar characteristics.

All costs incurred by Fluidra with respect to repair and/or restoration of the product, carried out outside of the warranty period, shall always be charged to the customer.

Once the warranty period has expired, the cost of repairs and any related charges (e.g. shipping costs) shall be borne entirely by the customer.

After the expiry of the guarantee period, the availability of materials and spare parts to replace those that may prove to be defective shall not be ensured. No liability in this respect can be charged to the manufacturer and/or to the retailer.

The warranty as granted above shall run from the date of delivery/sale of the product to the end Customer and shall be valid for the period indicated in this price list (24 months) or 3 years or 5 years, on condition that the end Customer is in possession of the fiscal document proving the purchase and the request for extension of the warranty is made within 30 (thirty) days from the date of purchase of the Product.

Any damage caused to the products by frost or inappropriate use of chemicals or use of chemicals of brands not belonging to Fluidra, or of other manufacturers, not disclosed and specifically approved by Fluidra, are excluded from the warranty. Also excluded from the warranty conditions are defects and malfunctions due to improper and/or incorrect use of the goods.

Charges due to emptying, filling and chemical treatment of water are never covered by warranty and therefore cannot be blamed to Fluidra. Other exclusion conditions are expressly stated in the specific warranty certificate accompanying the product and in Fluidra's general terms and conditions of sale.

For this warranty to be effective, the purchaser must provide proof of the date of purchase and receipt of the Product. Furthermore, the Buyer shall scrupulously follow the Seller's instructions contained in the documentation accompanying the Product, where applicable, depending on the range and model of the Product.

Parts replaced or repaired under warranty shall not extend the warranty period of the original Product, but shall have their own warranty period.

PISCINE
LAGHETTO®

IMPORTANT:

1 - The pool liner consists of a membrane made of polyester fabric (trevira) coated with PVC, assembled in one piece. Temporary phenomena of exudation of the pool liner (dripping), due to the type of material used and the welding process of the pvc liner itself, may be evident in particular at the first filling and in the first weeks of use of the product. This is a physiological condition of the material which in no way affects the mechanical tightness life of the pool liner and does not represent a defect. It therefore does not give any right to warranty claims for the material itself. In the event of dripping, it is recommended to allow the dripping to dry without removing the drops in order to accelerate the closing of the weave of the liner. The duration of the phenomenon may vary depending on the place of installation, the temperature outside and/or in the pool and the use of suitable treatment products.

2 - Under certain environmental conditions, resistant mould may develop on the pool liner. These do not affect either the durability or the strength of the material, do not affect its use in any way, do not represent a defect and do not give rise to any warranty claims.

3 - The pool liner may change in its original colour over time due to ageing, prolonged exposure to sunlight and/or weather conditions and the continuous use of treatment and/or cleaning chemicals. This phenomenon does not affect the structural strength of the product, does not affect its use in any way, and therefore does not give right to any warranty claim.

4 - Oxidation of metal parts due to lack of or inadequate maintenance or maintenance not carried out in accordance with Piscine Laghetto Product instruction manuals and/or the diligence required by the nature of the product are not to be considered a defect, do not affect the structural resistance of the product, do not prejudice its use in any way, and therefore do not give right to any request for replacement under warranty.

5 - All finishing parts of the products (by way of example: panelling, edges, fabrics) are mainly handmade. As a result, certain imperfections in these parts are to be considered as intrinsic and accepted characteristics of the product. They do not affect the use for which the product is intended. They are not to be considered a defect, do not affect the structural strength of the product, do not affect its use in any way, and therefore do not give rise to any warranty claim.

6 - The extended warranty of 3 or 5 years on the pool liner and metal structure does not apply if a salt electrolysis system is installed on the Dolcevita, Divina, City, Pop or Classic product. In this case the warranty period is limited to 2 years. On the Playa (and Ninfea / Ninfea Thiny) product the installation of a salt electrolysis system and/or any other type of filtration/disinfection system other than the original one supplied by Fluidra at the time of purchase of the product, automatically invalidates the warranty provided by the manufacturer.

7 - The warranty does not apply to the pool edge of any type of Dolcevita, Divina, City, Antea, Pop!, Classic pools if it is used incorrectly, i.e. not in accordance with the assembly, use and/or maintenance instructions supplied with the pool itself.

Any other further details concerning the warranty (object, duration, exclusions, inapplicability, charges, liability for damages) are included in the GENERAL CONDITIONS OF SALE and, in greater detail, in the PiscineLaghetto certificates included in the installation and maintenance manuals accompanying the products.

WE RESERVE THE RIGHT TO MODIFY, EVEN WITHOUT PRIOR NOTICE, ALL AND/OR PART OF THE CONTENTS OF THIS DOCUMENT.

5 years
WARRANTY
GARANTIE



EXTENDED WARRANTY

In order to obtain the extended warranty advertised in this catalogue, the product must be registered by the end customer on www.piscinelaghetto.com within 30 days from the date of sale/delivery of the pool, proven by regular fiscal receipt/invoice

PLAYA

5 years
WARRANTY

STRUKTUR UND BECKENFOLIE
STRUCTURE AND LINER

|

2

ZUBEHÖRGARANTIE
ACCESSORIES

PLAYA

PISCINE
LAGHETTO®

fluidraexperience_italy@fluidra.com www.piscinelaghetto.com

BLEIBEN SIE MIT UNS VERBUNDEN
STAY CONNECTED



HÄNDLERN RESERVIERTER BEREICH
DEALER AREA



<https://areadealer.piscinelaghetto.com>